



OFFICEJET 150

Getting Started Guide  
Guide de mise en route  
Guía de instalación inicial  
Guia de Introdução



## **Copyright Information**

© 2012 Copyright Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Edition 1, 3/2012

Reproduction, adaptation or translation without prior written permission is prohibited, except as allowed under the copyright laws.

The information contained herein is subject to change without notice.

The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

## **Trademark credits**

The Bluetooth trademarks are owned by its proprietor and used by Hewlett-Packard Company under license.

Microsoft, Windows, and Windows Mobile are U.S. registered trademarks of Microsoft Corporation.

## **Informations relatives aux droits d'auteur**

© 2012 Copyright Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Édition 1, 3/2012

Aucune partie de ce document ne peut être reproduite, adaptée ou traduite sans accord écrit préalable, sauf dans le cadre défini par la réglementation en matière de droits d'auteur.

Les informations ci-inclues sont sujettes à modification sans préavis.

Les seules garanties relatives aux produits et services HP sont énoncées dans les déclarations de garantie expresse accompagnant ces produits et services. Les informations contenues dans ce guide ne peuvent en aucun cas constituer de garantie supplémentaire. HP ne saurait être tenu responsable des erreurs ou omissions de nature technique ou rédactionnelle qui pourraient subsister dans ce document.

## **Marques**

Les marques déposées de Bluetooth appartiennent à leur propriétaire et sont utilisées sous licence par Hewlett-Packard Company.

Microsoft, Windows et Windows Mobile sont des marques déposées aux États-Unis de Microsoft Corporation.

<b>Use the printer</b> .....	<b>4</b>
<b>Overview of buttons and lights</b> .....	<b>5</b>
Control panel display icons.....	6
<b>Install and use the battery</b> .....	<b>6</b>
Battery safety .....	7
Charge and use the battery .....	7
Storing the battery .....	7
<b>Travel tips</b> .....	<b>8</b>
<b>Connect the printer using Bluetooth</b> .....	<b>9</b>
<b>Set up a Bluetooth wireless connection</b> .....	<b>9</b>
To set up a Bluetooth wireless connection .....	10
<b>Set Bluetooth security for the printer</b> .....	<b>11</b>
Use a passkey to authenticate Bluetooth devices .....	11
Set the printer to be visible or not visible to Bluetooth devices .....	11
Reset to factory default settings.....	11
<b>Solve setup problems</b> .....	<b>12</b>
Problems setting up the printer.....	12
Problems installing the software.....	13
Problems setting up or using Bluetooth.....	13
<b>HP limited warranty statement</b> .....	<b>14</b>

## Safety Information

Always follow basic safety precautions when using this printer to reduce risk of injury from fire or electric shock.

1. Read and understand all instructions in the documentation that comes with the printer.
2. Observe all warnings and instructions marked on the printer.
3. Unplug this printer from wall outlets before cleaning.
4. Do not install or use this printer near water, or when you are wet.
5. Install the printer securely on a stable surface.
6. Install the printer in a protected location where no one can step on or trip over the line cord, and the line cord cannot be damaged.
7. If the printer does not operate normally, see the user guide (which is available on your computer after you install the software).
8. There are no user-serviceable parts inside. Refer servicing to qualified service personnel.
9. Use only the external power adapter provided with the printer.



**Note:** Ink from the cartridges is used in the printing process in a number of different ways, including in the initialization process, which prepares the printer and cartridges for printing, and in printhead servicing, which keeps print nozzles clear and ink flowing smoothly. In addition, some residual ink is left in the cartridge after it is used. For more information see [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

# Use the printer

Thank you for purchasing this HP Officejet Mobile All-in-One Printer. With this printer, you can print documents and photos, scan documents to a connected computer, and make copies.

To scan and copy, you can use the printer's control panel. You can also use the control panel to change settings, print reports, or get help for the printer.

 **Tip:** You can also change the printer settings using software tools available on your computer, such as the Toolbox (Windows and Windows Mobile) or HP Utility (Mac OS X). For more information about these tools, see the user guide (which is available on your computer after you install the software).

## Where's the user guide?



The user guide for this printer (also called "Help") is placed on your computer while installing the HP software.

This guide provides information on the following topics:

Troubleshooting information

- Information about supported printing supplies and accessories (if available for the printer)
- Detailed instructions for using the printer
- Important notices, environmental, and regulatory information

You can open this guide either from the HP print software (Microsoft®

Windows®) or from the Help menu (Mac OS X):

- **Windows:** Click **Start**, select **Programs** or **All Programs**, select **HP**, select the folder for your HP printer, and then select **Help**.
- **Mac OS X:** From the Finder, click **Help** > **Mac Help**. In the Help Viewer window, choose your printer from the Mac Help pop-up menu.

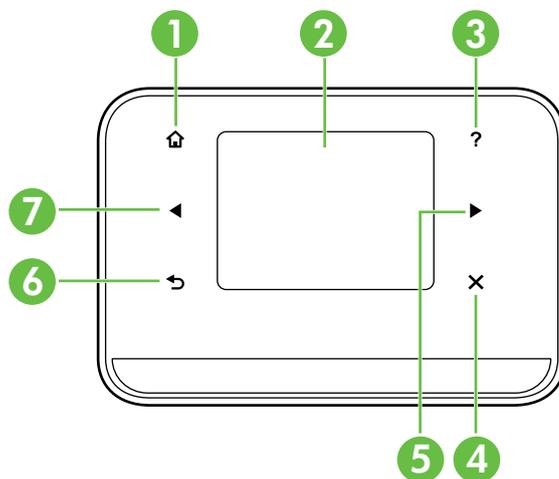
Also, an Adobe Acrobat version of this guide is available on HP's support website ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).

**Tip:** If you cannot find the user guide on your computer, it might not have been copied to your computer when you installed the HP software. For more information, see "How do I install the user guide?" on page 12.

 Regulatory and compliance information for the European Union is available in the "Technical information" section of the user guide (also called "Help"). Also, the Declaration of Conformity is available at the following website: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates).

## Overview of buttons and lights

The following diagram and related table provide a quick reference to the printer control panel features.



Label	Name and Description
1	<b>Home</b> (🏠): Touch this to return to the Home screen from any other screen.
2	<b>Color display</b> : The color display is a touch sensitive screen used to navigate and select the desired printer functions.
3	<b>Help</b> (?): Touch the Help icon to open the Help screen.
4	<b>Cancel</b> : Stops a job, exits a screen, or exits settings.
5	<b>Right arrow</b> (▶): Navigates through settings in the screens.
6	<b>Back</b> (↶): Touch this to return to the previous screen.
7	<b>Left arrow</b> (◀): Navigates through settings in the screens.

### Learn more!

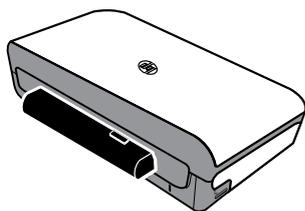
For more information about using the printer's control panel and using the printer's features, see the user guide. (The user guide is available on your computer after you install the software.)

# Use the printer

## Control panel display icons

Icon	Purpose
	Copy: Displays screen where you can make copies or select other options.
	Scan: Displays a screen where you can make a scan, or change scan settings.
	Photo: Displays the Photo screen for selecting options.
	Setup: Displays the Setup screen for generating reports and changing settings.
	Ink Status: Displays screen where you can see information about the ink cartridges, including estimated fill levels. <b>NOTE:</b> Ink level warnings and indicators provide estimates for planning purposes only. When you receive a low-ink warning message, consider having a replacement cartridges available to avoid possible printing delays. You do not need to replace cartridges until print quality becomes unacceptable.
	Bluetooth: Displays the Bluetooth options and setup.
	Battery: Displays the battery and power options.

## Install and use the battery



A lithium-ion rechargeable battery comes with the printer. It is also available for purchase as an optional accessory.

### Learn more!

For more information about ordering and using the battery, see the user guide. (The user guide is available on your computer after you install the software.)

## Battery safety

 **WARNING!** Charge the battery for 4 hours before using the battery for the first time. Because the battery is normally warm while it is charging, do not charge it in a briefcase or other confined space as this might cause the battery to overheat.

 **Note:** The power adapter is normally warm to the touch when plugged into a power outlet.

- Use only the battery designed specifically for the printer. For more information, see the user guide.
- When discarding a battery, contact your local waste disposal provider regarding local restrictions on the disposal or recycling of batteries. Though the lithium-ion rechargeable battery is mercury-free, it might require recycling or proper disposal at end-of life. For more information, see the user guide.
- The battery might explode if incorrectly replaced or disposed of in fire. Do not shortcircuit the battery.
- To purchase a replacement battery, contact your local dealer or HP sales office. For more information, see the user guide.
- To avoid risk of fire, burns, or damage to the battery, do not allow a metal object to touch the battery contacts.
- Do not disassemble the battery. The battery has no serviceable parts inside.
- Handle a damaged or leaking battery with extreme care. If you come in contact with the electrolyte, wash the exposed area with soap and water. If it contacts the eye, flush the eye with water for 15 minutes and seek medical attention.
- Do not expose the battery to storage temperatures above 60°C (140°F) or below -20°C (-4°F).

## Charge and use the battery

 **Note:** Bluetooth printing uses more battery power than wired printing.

- Charge the battery for 4 hours before using the battery for the first time. For subsequent charges, it takes approximately 3 hours to fully charge the battery.
- The battery charge light is amber when the battery is charging. If it is red, the battery might be faulty and need to be replaced.
- To see the battery status, touch Power Meter on the control panel display. The battery status is also displayed in the Toolbox (Windows) and the HP Utility (Mac OS X). If you are using a Microsoft Windows Mobile® device, you can use the Toolbox software for PDAs. For more information, see the user guide.
- If the battery is running low, either plug in the power cord to charge it or replace the battery with one that is charged.
- To maximize battery life and capacity, charge and use the battery in places where the temperature is above 0°C (32°F) and below 40°C (104°F).

## Storing the battery

- Prior to long-term storage, fully charge the battery. Do not leave the battery in a discharged (empty) state for more than 6 months.
- To maximize battery life and capacity, store the battery in places where the temperature is above -20°C (-4°F) and below 60°C (140°F).

## Travel tips

The following tips will help you prepare for traveling with your printer:

- A newly opened ink cartridge will leak slightly at high altitudes (such as in airplanes). To avoid this leaking, wait to install new ink cartridges until you reach your destination. Until then, be sure to keep them in their original packaging.
- Always turn off the printer using  (the Power button). This allows the printer to lock the cartridges in place and protect them from drying out.

**⚠ CAUTION!** To avoid clogging the ink cartridge nozzles or damaging the printer, wait until all lights have turned off completely before removing the battery or power cord. This process might take approximately 16 seconds. If the printer is not turned off properly, your next printouts might be streaked or missing colors. If this happens, try cleaning the ink cartridges. For more information about cleaning ink cartridges, see the user guide.

- Before traveling with the printer, be sure to disconnect the power cable and power adapter from the printer; close the output tray; and close the cover.
- If you are traveling to another country/region, bring the necessary plug adapter with you.
- Ink cartridge numbers are different in different parts of the world. For a guide to the cartridge numbers in different countries/regions, see "Traveling Information" in the Toolbox software (available on computers or PDAs running Windows or Windows Mobile) or see "Travel Info" in the HP Utility (available on Macintosh computers).
- Use only the power adapter that is supplied with the printer. Do not use any other voltage transformer or converter. The power adapter can be used with AC power sources of 100 to 240 volts, 50 or 60 Hz.
- Remove the battery if you will not be using the printer for more than a month.
- When traveling with photo paper, pack it flat so it doesn't warp or curl. Photo paper should be flat before printing. If the corners of the photo paper curl more than 10 mm (3/8 inch), flatten the paper by putting it in the resealable storage bag, then rolling the bag on a table edge until the paper is flat.

# Connect the printer using Bluetooth



The printer includes a built-in Bluetooth radio. With Bluetooth wireless technology, you can wirelessly connect to the printer using radio waves in the 2.4 GHz spectrum.

Bluetooth is typically used for short distances (up to 10 meters or 30 feet).

 **Note:** The only software functionality available with a Bluetooth connection is printing. Scanning cannot be done over a Bluetooth connection.

## Learn more!

For more information about using Bluetooth and configuring Bluetooth wireless settings, see the user guide. (The user guide is available on your computer after you install the software.)

## Set up a Bluetooth wireless connection

This section describes how to set up and configure the printer for a Bluetooth wireless connection.

You can configure Bluetooth wireless settings during software installation, or you can configure settings later using Toolbox (Windows and Windows Mobile) or HP Utility (Mac OS X). For more information, see the user guide.

 **Note:** USB cable not required for Bluetooth setup. Do not connect a USB cable.

 **Tip:** You can also configure settings later using Toolbox (Windows or Windows Mobile) or HP Utility (Mac OS X). For more information, see the user guide.

# Connect the printer using Bluetooth

## To set up a Bluetooth wireless connection

### Windows

1. Insert the software CD provided with the printer into your computer, and then follow the onscreen instructions to install the HP software.
-  **Note:** If you are using an external Bluetooth adapter for your computer, specific instructions for adding the printer might be different. For more information, see the documentation or utility provided with the Bluetooth adapter.
2. If you are using an external Bluetooth adapter for your computer, make sure your computer is started and then attach the Bluetooth adapter to a USB port on the computer.  
If your computer has Bluetooth built in, just make sure the computer is started and that Bluetooth is turned on.
  3. On the Windows taskbar, click **Start**, click **Control Panel**, click **Hardware and Sound**, and then click **Add a printer**.  
- Or -  
Click **Start**, click **Printer** or **Printers and Faxes**, and then double-click the Add Printer icon or click **Add a printer**.
  4. Follow the onscreen instructions to finish the installation.

### Mac OS X

1. Insert the software CD provided with the printer into your computer, and then follow the onscreen instructions to install the HP software.
2. If you are using an external Bluetooth adapter for your computer, make sure your computer is started and then attach the Bluetooth adapter to a USB port on the computer.  
If your computer has Bluetooth built in, just make sure the computer is started and that Bluetooth is turned on.
3. Click **System Preferences** in the Dock, and then click **Print & Fax**.
4. Click + (Add).
5. Select the entry for the printer in the list with **Bluetooth** beside its name, and then click **Add**.
6. Follow the onscreen instructions to finish the installation.

# Connect the printer using Bluetooth

## Set Bluetooth security for the printer

You can enable the following printer security settings from the printer's control panel:

- Require passkey authentication prior to someone printing to the printer from a Bluetooth device.
- Make the printer visible or invisible to Bluetooth devices that are within range.

 **Tip:** To enable these settings, you can use Toolbox (Windows), HP Utility (Mac OS X), or the Toolbox software for PDAs (Windows Mobile). For more information, see the user guide.

## Use a passkey to authenticate Bluetooth devices

You can set the security level of the printer to either **High** or **Low**.

- **Low:** The printer does not require a passkey. Any Bluetooth device within range can print to it.

 **Note:** The default security setting is **Low**. Low level security does not require authentication.

- **High:** The printer requires a passkey from the Bluetooth device before allowing the device to send a print job to it.

 **Note:** The printer ships with a predefined passkey that is set to six zeroes "000000".

## Set the printer to be visible or not visible to Bluetooth devices

You can set the printer to be either visible to Bluetooth devices (public) or not visible to any (private).

- **Visible:** Any Bluetooth device within range can print to the printer.
- **Not visible:** Only Bluetooth devices that have stored the device address of the printer can print to it.

 **Note:** The printer ships with a default accessibility level of **Visible**.

## Reset to factory default settings

 **Note:** Using the following instructions will reset only the printer's Bluetooth settings.

1	Touch right arrow ►, and then touch <b>Bluetooth</b> on the control panel.
2	Touch <b>Settings</b> , and then touch <b>Reset Bluetooth</b> .

# Solve setup problems

## Solve setup problems



The following sections provide help with problems you might have while setting up the printer.

If you need more help, see the user guide (which is available on your computer after you install the software).

### Problems setting up the printer

- Make sure that all packing tape and material have been removed from outside and inside the printer.
- Make sure that any cords and cables that you are using (such as a USB cable) are in good working order.
- Make sure the  (Power button) is lit and not blinking. When the printer is first turned on, it takes approximately 45 seconds to warm up.
- Make sure the printer is in the “ready” state and that no other lights on the printer’s control panel are lit or blinking. If lights are lit or blinking, see the message on the printer’s control panel.
- Make sure that the power cord and power adapter are securely connected and that the power source is working properly.
- If the printer is using battery power, make sure the battery is charged, and functioning properly. If the battery charge level is critically low, the printer might not print an entire page before ejecting the page. Plug in the power cord to begin charging the battery. For more information about using the battery, see the user guide.
- Make sure paper is loaded correctly in the tray and is not jammed in the printer.
- Make sure that all latches and covers are closed properly.

#### How do I install the user guide?

Depending on the option you select when you install the HP software, the user guide might not be installed on your computer.

To install the user guide, complete the following steps:

1. Insert the software CD provided with the printer into your computer, and then follow the onscreen instructions.
2. In the screen showing recommended software, select the option for your operating system:
  - **Windows:** Select the option with “Help” in the name.
  - **Mac OS X:** Select the **HP Recommended Software** option

3. Follow the onscreen instructions to finish installing the user guide.

**Tip:** If you cannot find the HP software CD or if your computer does not have a CD or DVD drive, you can download the HP software from HP’s support website ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)). From this website, search for your printer, and then select **Software & Driver Downloads**. Select your operating system, select the option for driver downloads, and then select the option that has “Full Feature Software and Drivers” in the name.

## Problems installing the software

- Before installing software, make sure that all other programs are closed.
- If you are using a computer running Windows and the computer does not recognize the path to the CD drive that you type, make sure that you are specifying the correct drive letter.
- If the computer cannot recognize the HP software CD in the CD drive, inspect the CD for damage. You can also download the HP software from the HP Web site ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).
- If you are using a computer running Windows and are connecting using a USB cable, make sure that the USB drivers have not been disabled in the Windows Device Manager.
- If you are using a computer running Windows and the computer cannot detect the printer, run the uninstallation utility (`util\ccc\uninstall.bat` on the HP software CD) to perform a clean uninstallation of the software. Restart your computer, and reinstall the software.

---

## Problems setting up or using Bluetooth

Wireless communication can be interrupted or unavailable if there is signal interference, distance or signal strength problems, or if the printer is not ready for some reason.

- Make sure the printer is within range of the Bluetooth sending device. Bluetooth printing allows wireless printing up to 10 meters (30 feet).
- If a document doesn't print, there could be signal interruption. If a message appears on the computer explaining that there is a signal problem, cancel the print job and then resend it from the computer.

# HP limited warranty statement

## Hewlett-Packard limited warranty statement

HP product	Duration of limited warranty
Software Media	90 days
Printer	1 year
Print or Ink cartridges	Until the HP ink is depleted or the "end of warranty" date printed on the cartridge has been reached, whichever occurs first. This warranty does not cover HP ink products that have been refilled, remanufactured, refurbished, misused, or tampered with.
Printheads (only applies to products with customer replaceable printheads)	1 year
Accessories	1 year unless otherwise stated

### A. Extent of limited warranty

- Hewlett-Packard (HP) warrants to the end-user customer that the HP products specified above will be free from defects in materials and workmanship for the duration specified above, which duration begins on the date of purchase by the customer.
- For software products, HP's limited warranty applies only to a failure to execute programming instructions. HP does not warrant that the operation of any product will be interrupted or error free.
- HP's limited warranty covers only those defects that arise as a result of normal use of the product, and does not cover any other problems, including those that arise as a result of:
  - Improper maintenance or modification;
  - Software, media, parts, or supplies not provided or supported by HP;
  - Operation outside the product's specifications;
  - Unauthorized modification or misuse.
- For HP printer products, the use of a non-HP cartridge or a refilled cartridge does not affect either the warranty to the customer or any HP support contract with the customer. However, if printer failure or damage is attributable to the use of a non-HP or refilled cartridge or an expired ink cartridge, HP will charge its standard time and materials charges to service the printer for the particular failure or damage.
- If HP receives, during the applicable warranty period, notice of a defect in any product which is covered by HP's warranty, HP shall either repair or replace the product, at HP's option.
- If HP is unable to repair or replace, as applicable, a defective product which is covered by HP's warranty, HP shall, within a reasonable time after being notified of the defect, refund the purchase price for the product.
- HP shall have no obligation to repair, replace, or refund until the customer returns the defective product to HP.
- Any replacement product may be either new or like-new, provided that it has functionality at least equal to that of the product being replaced.
- HP products may contain remanufactured parts, components, or materials equivalent to new in performance.
- HP's Limited Warranty Statement is valid in any country where the covered HP product is distributed by HP. Contracts for additional warranty services, such as on-site service, may be available from any authorized HP service facility in countries where the product is distributed by HP or by an authorized importer.

### B. Limitations of warranty

TO THE EXTENT ALLOWED BY LOCAL LAW, NEITHER HP NOR ITS THIRD PARTY SUPPLIERS MAKES ANY OTHER WARRANTY OR CONDITION OF ANY KIND, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

### C. Limitations of liability

- To the extent allowed by local law, the remedies provided in this Warranty Statement are the customer's sole and exclusive remedies.
- TO THE EXTENT ALLOWED BY LOCAL LAW, EXCEPT FOR THE OBLIGATIONS SPECIFICALLY SET FORTH IN THIS WARRANTY STATEMENT, IN NO EVENT SHALL HP OR ITS THIRD PARTY SUPPLIERS BE LIABLE FOR DIRECT, INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, WHETHER BASED ON CONTRACT, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY AND WHETHER ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

### D. Local law

- This Warranty Statement gives the customer specific legal rights. The customer may also have other rights which vary from state to state in the United States, from province to province in Canada, and from country to country elsewhere in the world.
- To the extent that this Warranty Statement is inconsistent with local law, this Warranty Statement shall be deemed modified to be consistent with such local law. Under such local law, certain disclaimers and limitations of this Warranty Statement may not apply to the customer. For example, some states in the United States, as well as some governments outside the United States (including provinces in Canada), may:
  - Preclude the disclaimers and limitations in this Warranty Statement from limiting the statutory rights of a consumer (e.g., the United Kingdom);
  - Otherwise restrict the ability of a manufacturer to enforce such disclaimers or limitations; or
  - Grant the customer additional warranty rights, specify the duration of implied warranties which the manufacturer cannot disclaim, or allow limitations on the duration of implied warranties.
- THE TERMS IN THIS WARRANTY STATEMENT, EXCEPT TO THE EXTENT LAWFULLY PERMITTED, DO NOT EXCLUDE, RESTRICT, OR MODIFY, AND ARE IN ADDITION TO, THE MANDATORY STATUTORY RIGHTS APPLICABLE TO THE SALE OF THE HP PRODUCTS TO SUCH CUSTOMERS.

### HP Limited Warranty

Dear Customer,

You will find below the name and address of the HP entity responsible for the performance of the HP Limited Warranty in your country.

**You may have additional statutory rights against the seller based on your purchase agreement. Those rights are not in any way affected by this HP Limited Warranty.**

**Ireland:** Hewlett-Packard Ireland Limited, 63-74 Sir John Rogerson's Quay, Dublin 2

**United Kingdom:** Hewlett-Packard Ltd, Cain Road, Bracknell, GB-Berks RG12 1HN

**Malta:** Hewlett-Packard International Trade B.V., Malta Branch, 48, Amery Street, Sliema SLM 1701, MALTA

**South Africa:** Hewlett-Packard South Africa Ltd, 12 Autumn Street, Rivonia, Sandton, 2128, Republic of South Africa

<b>Utilisation de l'imprimante</b> .....	<b>16</b>
<b>Présentation des boutons et voyants</b> .....	<b>17</b>
Icônes du panneau de commande .....	18
<b>Installation et utilisation de la batterie</b> .....	<b>18</b>
Sécurité de la batterie .....	19
Chargement et utilisation de la batterie .....	19
Stockage de la batterie .....	19
<b>Conseils de voyage</b> .....	<b>20</b>
<b>Connexion de l'imprimante à l'aide d'une connexion Bluetooth</b> .....	<b>21</b>
<b>Configuration d'une connexion sans fil Bluetooth</b> .....	<b>21</b>
Pour configurer une connexion sans fil Bluetooth .....	22
<b>Définition de la sécurité Bluetooth pour l'imprimante</b> .....	<b>23</b>
Utilisation d'un passe pour l'authentification des périphériques Bluetooth .....	23
Configuration de la visibilité de l'imprimante pour les appareils Bluetooth.....	23
Restauration des paramètres usine par défaut.....	23
<b>Résolution des problèmes de configuration</b> .....	<b>24</b>
Problèmes de configuration de l'imprimante.....	24
Problèmes liés à l'installation du logiciel .....	25
Problèmes de configuration ou d'utilisation de la fonction Bluetooth .....	25
<b>Déclaration de garantie limitée HP</b> .....	<b>26</b>

## Consignes de sécurité

Respectez toujours les précautions de sécurité élémentaires lorsque vous utilisez cette imprimante afin de réduire les risques de blessures dues au feu ou à un choc électrique.

1. Lisez attentivement toutes les instructions contenues dans la documentation livrée avec l'imprimante.
2. Suivez tous les avertissements et toutes les instructions indiqués sur l'imprimante.
3. Débranchez cette imprimante des prises murales avant de procéder à un nettoyage.
4. N'installez jamais cette imprimante près d'une source d'eau, ni si vous êtes mouillé.
5. Installez l'imprimante en toute sécurité sur une surface stable.
6. Installez l'imprimante en un lieu protégé où personne ne puisse marcher sur le cordon ou trébucher sur celui-ci, et où le cordon ne puisse pas être endommagé.
7. Si l'imprimante ne fonctionne pas normalement, reportez-vous au guide de l'utilisateur (disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel).
8. Le produit ne contient aucune pièce dont l'entretien doit être réalisé par l'utilisateur. Confiez les opérations d'entretien et de réparation à un technicien qualifié.
9. N'utilisez que l'adaptateur d'alimentation externe fourni avec l'imprimante.



**Remarque :** L'encre contenue dans les cartouches est utilisée de différentes manières au cours du processus d'impression, y compris lors de l'initialisation, qui prépare l'imprimante et les cartouches en vue de l'impression, ou encore lors de l'entretien des têtes d'impression, qui permet de nettoyer les buses et assurer que l'encre s'écoule en douceur. En outre, une certaine quantité d'encre demeure dans la cartouche après utilisation. Pour plus d'informations, visitez le site [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

# Utilisation de l'imprimante

Merci d'avoir choisi cette imprimante tout-en-un HP Officejet Mobile. Avec cette imprimante, vous pouvez imprimer des documents et des photos, numériser des documents vers un ordinateur connecté et effectuer des copies.

Pour numériser et copier, vous pouvez utiliser le panneau de commande de l'imprimante. Vous pouvez également utiliser le panneau de commande de l'imprimante pour modifier les paramètres, imprimer des rapports ou obtenir de l'aide.

 **Conseil :** Vous pouvez également modifier les paramètres de l'imprimante à l'aide des outils logiciels disponibles sur votre ordinateur, tels que la Boîte à outils (Windows et Windows Mobile) ou le logiciel HP Utility (Mac OS X). Pour plus d'informations sur ces outils, reportez-vous au guide de l'utilisateur (disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel).

## Où trouver le guide de l'utilisateur ?



Le guide de l'utilisateur pour cette imprimante (également appelé « Aide ») est placé sur votre ordinateur lors de l'installation du logiciel HP.

Ce guide propose des informations sur les sujets suivants :

Informations de dépannage

- Informations sur les consommables et accessoires d'impression pris en charge (s'ils sont disponibles pour l'imprimante)
- Instructions détaillées pour l'utilisation de l'imprimante
- Avis importants et informations environnementales et réglementaires

Vous pouvez ouvrir ce guide à partir du logiciel d'impression HP

(Microsoft® Windows®) ou à partir du menu Aide (Mac OS X) :

- **Windows :** Cliquez sur **Démarrer**, sélectionnez **Programmes** ou **Tous les programmes**, sélectionnez **HP**, sélectionnez le dossier de votre imprimante HP, puis sélectionnez **Aide**.
- **Mac OS X :** À partir du Finder, cliquez sur **Aide > Aide sur le Mac**. Dans la fenêtre Afficheur d'aide, sélectionnez votre imprimante dans le menu contextuel Aide sur le Mac.

En outre, une version Adobe Acrobat de ce guide est disponible sur le site d'assistance HP

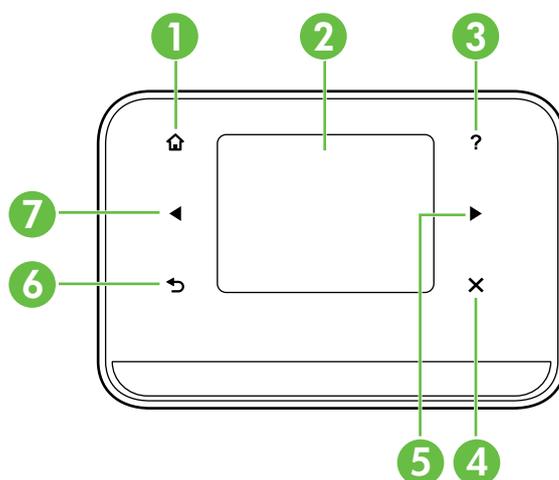
([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).

**Conseil :** Si vous ne trouvez pas le guide de l'utilisateur sur votre ordinateur, il se peut qu'il n'ait pas été copié sur celui-ci lors de l'installation du logiciel HP. Pour plus d'informations, consultez la section "Comment puis-je installer le guide de l'utilisateur", page 24.

  Les informations réglementaires et de conformité pour l'Union européenne sont disponibles dans la section « Informations techniques » du guide de l'utilisateur (également appelé « Aide »). En outre, la Déclaration de conformité est disponible sur le site Web suivant : [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates).

## Présentation des boutons et voyants

Le schéma et le tableau associés suivants décrivent brièvement les caractéristiques du panneau de commande de l'imprimante.



Libellé	Nom et description
1	<b>Accueil (🏠)</b> : Touchez ce bouton pour revenir à l'écran Accueil à partir de n'importe quel autre écran.
2	<b>Écran couleur</b> : L'écran couleur est une interface utilisateur (écran) tactile utilisée pour naviguer et sélectionner les fonctions d'imprimante de votre choix.
3	<b>Aide (?)</b> : Touchez l'icône Aide pour ouvrir l'écran Aide.
4	<b>Annuler</b> : Permet d'arrêter une tâche, de quitter un écran ou de quitter les paramètres.
5	<b>Flèche vers la droite (▶)</b> : Permet d'accéder aux paramètres des écrans.
6	<b>Précédent (↶)</b> : Touchez ce bouton pour revenir à l'écran précédent.
7	<b>Flèche vers la gauche (◀)</b> : Permet d'accéder aux paramètres des écrans.

### Informations supplémentaires

Pour plus d'informations sur l'utilisation du panneau de commande et les fonctions de l'imprimante, consultez le guide de l'utilisateur. (Le guide de l'utilisateur est disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel.)

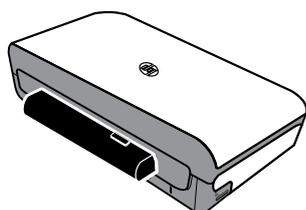
# Utilisation de l'imprimante

## Icônes du panneau de commande

Icône	Description
	Copie : Affiche l'écran à partir duquel vous pouvez effectuer des copies ou sélectionner d'autres options.
	Numériser : Affiche un écran à partir duquel vous pouvez effectuer une numérisation ou modifier les paramètres de numérisation.
	Photo : Affiche l'écran Photo qui vous permet de sélectionner des options.
	Configurer : Affiche l'écran Configuration qui permet de produire des rapports et de modifier des paramètres.
	État encre : Affiche l'écran qui permet de visualiser les informations relatives aux cartouches d'encre, y compris les niveaux de remplissage estimés. <b>REMARQUE</b> : Les alertes et indicateurs de niveaux d'encre fournissent des estimations à des fins de planification uniquement. Lorsqu'un message d'avertissement relatif à un faible niveau d'encre s'affiche, faites en sorte d'avoir une cartouche de remplacement à portée de main afin d'éviter une perte de temps éventuelle. Le remplacement des cartouches n'est pas nécessaire tant que la qualité d'impression n'est pas jugée inacceptable.
	Bluetooth : Affiche la configuration et les options Bluetooth.
	Batterie : Affiche les options de batterie et d'alimentation.

## Installation et utilisation de la batterie

L'imprimante est livrée avec une batterie rechargeable lithium-ion. Elle est également vendue sous forme d'accessoire optionnel.



### Informations supplémentaires

Pour plus d'informations sur la commande et l'utilisation de la batterie, consultez le guide de l'utilisateur. (Le guide de l'utilisateur est disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel.)

## Sécurité de la batterie

 **IMPORTANT !** Laissez la batterie se charger pendant quatre heures avant de l'utiliser pour la première fois. Comme la batterie est normalement chaude pendant sa mise en charge, ne la chargez pas dans un porte-documents ou dans un autre espace confiné afin de ne pas provoquer une surchauffe de la batterie.

 **Remarque :** L'adaptateur de tension est normalement chaud au toucher lorsqu'il est branché sur une prise d'alimentation.

- N'utilisez que le type de batterie conçu spécialement pour l'imprimante. Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.
- Si vous devez jeter une batterie, contactez le service d'élimination des déchets pour connaître les restrictions en vigueur concernant l'élimination ou le recyclage des batteries. Même si la batterie rechargeable lithium-ion ne contient pas de mercure, elle nécessite un recyclage ou une élimination appropriée en fin de vie. Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.
- La batterie est susceptible d'exploser si elle n'est pas remplacée correctement ou si elle est jetée dans le feu. Ne court-circuitez pas la batterie.
- Pour acheter une batterie de rechange, contactez votre bureau de ventes HP ou votre distributeur local. Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.
- Pour éviter les risques d'incendie, de brûlures ou d'endommagement de la batterie, ne laissez pas d'objet métallique toucher les contacts de la batterie.
- Ne démontez pas la batterie. Elle ne contient pas de pièces réparables.
- Soyez extrêmement prudent lorsque vous manipulez une batterie endommagée ou qui fuit. Si vous avez été en contact avec l'électrolyte, lavez la région exposée à l'eau savonneuse. En cas de contact avec les yeux, rincez l'œil à l'eau pendant 15 minutes et consultez un médecin.
- N'exposez pas la batterie à des températures de stockage supérieures à 60 °C (140 °F) ou inférieures à -20 °C (-4 °F).

## Chargement et utilisation de la batterie

 **Remarque :** L'impression Bluetooth consomme plus d'énergie de la batterie que l'impression par câble.

- Laissez la batterie se charger pendant quatre heures avant de l'utiliser pour la première fois. Pour les charges successives, il faut environ deux heures pour recharger complètement la batterie.
- Le témoin de charge de la batterie est orange pendant la mise en charge. S'il est rouge, la batterie est sans doute défectueuse et doit être remplacée.
- Pour voir l'état de la batterie, touchez la jauge d'alimentation sur l'écran du panneau de commande. L'état de la batterie est également indiqué dans la Boîte à outils (Windows) et le logiciel HP Utility (Mac OS X). Si vous utilisez un appareil Microsoft Windows Mobile®, vous pouvez utiliser le logiciel Boîte à outils pour PDA. Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.
- Si la batterie est presque épuisée, vous pouvez connecter le cordon d'alimentation pour la charger, ou la remplacer par une batterie chargée.
- Pour maximiser la durée et la capacité de la batterie, veillez à charger, à utiliser et à stocker la batterie dans des lieux où la température est comprise entre 0 °C (32 °F) et 40 °C (104 °F).

## Stockage de la batterie

- Avant un entreposage de longue durée, chargez la batterie à fond. Ne laissez pas la batterie déchargée (vide) pendant plus de 6 mois.
- Pour maximiser la durée et la capacité de la batterie, veillez à charger, à utiliser et à stocker la batterie dans des lieux où la température est comprise entre -20 °C (-4 °F) et 60 °C (140 °F).

## Conseils de voyage

Les conseils suivants vous aideront à préparer vos déplacements avec l'imprimante :

- Une cartouche d'encre nouvellement ouverte fuit légèrement à haute altitude (en avion par exemple). Pour éviter ces fuites, attendez d'être arrivé à destination avant de procéder à l'installation de nouvelles cartouches d'encre. Veillez à les conserver dans leur emballage initial scellé pendant le voyage.
- Mettez toujours l'imprimante hors tension en utilisant le bouton  $\Phi$  (Marche/arrêt). Cela permet à l'imprimante de verrouiller les cartouches en place et de les protéger du dessèchement.

**⚠ ATTENTION !** Pour éviter de boucher les buses des cartouches ou d'endommager l'imprimante, attendez que tous les voyants soient complètement éteints avant de retirer la batterie ou le cordon d'alimentation. Ce processus peut prendre environ 16 secondes. Si l'imprimante n'est pas correctement mise hors tension, vos prochaines impressions risquent de présenter des stries ou des couleurs manquantes. Si cela se produit, essayez de nettoyer les cartouches d'encre. Pour plus d'informations sur le nettoyage des cartouches d'encre, consultez le guide de l'utilisateur.

- Avant de voyager avec l'imprimante, veillez à débrancher le cordon d'alimentation et l'adaptateur secteur de l'imprimante. Fermez le bac de sortie. Fermez le capot.
- Si vous voyagez à l'étranger, emportez avec vous la fiche d'adaptation nécessaire.
- Les numéros de cartouche d'encre sont différents dans différentes parties du monde. Pour obtenir un guide des numéros de cartouche d'encre dans différents pays/régions, consultez la section « Informations de voyage » dans le logiciel Boîte à outils (disponible sur les ordinateurs ou PDA fonctionnant sous Windows ou Windows Mobile) ou consultez la section « Infos Voyage » dans le logiciel HP Utility (disponible sur les ordinateurs Macintosh).
- N'utilisez que le module d'alimentation fourni avec l'imprimante. N'utilisez aucun autre convertisseur ou transformateur de tension. L'adaptateur secteur peut être utilisé avec des sources d'alimentation de 100 à 240 volts, 50 ou 60 Hz.
- Retirez la batterie si vous n'envisagez pas d'utiliser l'imprimante pendant plus d'un mois.
- Quand vous emportez du papier photo, posez-le à plat dans votre bagage pour qu'il ne s'enroule pas. Le papier photo doit être plat pour permettre une bonne impression. Si les coins du papier photo s'enroulent sur plus de 10 mm (3/8 pouce), aplanissez la feuille en la plaçant dans le sac de rangement refermable, puis faites rouler le sac sur le bord d'une table de façon à aplanir totalement la surface de la feuille.

# Connexion de l'imprimante à l'aide d'une connexion Bluetooth



L'imprimante inclut une radio Bluetooth intégrée. Grâce à la technologie sans fil Bluetooth, vous pouvez établir une connexion sans fil vers l'imprimante en utilisant des ondes radio dans le spectre 2,4 GHz.

Bluetooth est généralement utilisé pour de courtes distances (jusqu'à 10 mètres).

 **Remarque** : L'impression est la seule fonctionnalité logicielle disponible avec une connexion Bluetooth. La numérisation est impossible via une connexion Bluetooth.

## Informations supplémentaires

Pour plus d'informations sur l'utilisation de Bluetooth et la configuration de paramètres sans fil Bluetooth, consultez le guide de l'utilisateur. (Le guide de l'utilisateur est disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel.)

## Configuration d'une connexion sans fil Bluetooth

Cette section décrit comment installer et configurer l'imprimante pour une connexion sans fil Bluetooth.

Vous pouvez configurer les paramètres sans fil Bluetooth pendant l'installation du logiciel ou, ultérieurement, en utilisant la Boîte à outils (Windows et Windows Mobile) ou le logiciel HP Utility (Mac OS X). Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.

 **Remarque** : le câble USB n'est pas requis pour la configuration Bluetooth. Ne connectez pas de câble USB.

 **Conseil** : Vous pouvez également configurer les paramètres ultérieurement à l'aide de la Boîte à outils (Windows ou Windows Mobile) ou du logiciel HP Utility (Mac OS X). Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.

## Pour configurer une connexion sans fil Bluetooth

### Windows

1. Insérez le CD du logiciel fourni avec l'imprimante dans votre ordinateur, puis suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel HP.
-  **Remarque** : Si vous utilisez un adaptateur externe Bluetooth pour votre ordinateur, les instructions spécifiques à l'ajout de l'imprimante peuvent différer. Pour plus d'informations, consultez la documentation ou l'utilitaire fourni avec l'adaptateur Bluetooth.
2. Si vous utilisez un adaptateur externe pour votre ordinateur, assurez-vous que celui-ci est en marche, puis connectez l'adaptateur. Si votre ordinateur est équipé d'une connexion Bluetooth intégrée, assurez-vous seulement qu'il est démarré et que la connexion Bluetooth est activée.
  3. Sur la barre des tâches de Windows, cliquez sur **Démarrer**, cliquez sur **Panneau de configuration, Matériel et audio**, puis sur **Ajouter une imprimante**.  
- OU -  
Cliquez sur **Démarrer**, cliquez sur **Imprimante** ou **Imprimantes et Fax**, puis double-cliquez sur l'icône Ajouter une imprimante, ou cliquez sur **Ajouter une imprimante**.
  4. Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation.

### Mac OS X

1. Insérez le CD du logiciel fourni avec l'imprimante dans votre ordinateur, puis suivez les instructions à l'écran pour installer le logiciel HP.
2. Si vous utilisez un adaptateur Bluetooth externe avec votre ordinateur, veillez à démarrer votre ordinateur avant de brancher l'adaptateur Bluetooth sur le port USB de votre ordinateur. Si la fonction Bluetooth est intégrée à votre ordinateur, assurez-vous simplement que ce dernier est allumé et la fonction Bluetooth activée.
3. Cliquez sur **Préférences système** dans le Dock, puis cliquez sur **Imprimantes et fax**.
4. Cliquez sur + (Ajouter).
5. Sélectionnez l'entrée de l'imprimante indiquant **Bluetooth** à côté de son nom, puis cliquez sur **Ajouter**.
6. Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation.

## Définition de la sécurité Bluetooth pour l'imprimante

Vous pouvez activer les paramètres de sécurité de l'imprimante suivants à partir du panneau de commande de l'imprimante :

- Exiger l'authentification par passe-partout avant qu'un utilisateur n'effectue une impression sur l'imprimante à partir d'un périphérique Bluetooth.
- Rendre l'imprimante visible ou non aux périphériques Bluetooth situés à proximité.

 **Conseil** : Pour activer ces paramètres, vous pouvez utiliser la Boîte à outils (Windows), le programme HP Utility (Mac OS X) ou le logiciel Boîte à outils pour PDA (Windows Mobile). Pour plus d'informations, consultez le guide de l'utilisateur.

## Utilisation d'un passe pour l'authentification des périphériques Bluetooth

Vous pouvez définir le niveau de sécurité de l'imprimante sur **Élevé** ou **Faible**.

- **Faible** : l'imprimante n'exige pas de clé. Tout périphérique Bluetooth à sa portée peut lui envoyer une tâche d'impression.

 **Remarque** : Le paramètre de sécurité par défaut est **Faible**. Le niveau de sécurité Faible ne demande pas d'authentification.

- **Élevé** : l'imprimante exige que le périphérique Bluetooth fournisse une clé avant de l'autoriser à envoyer une tâche d'impression.

 **Remarque** : L'imprimante est fournie avec un passe-partout prédéfini composé de six zéros « 000000 ».

## Configuration de la visibilité de l'imprimante pour les appareils Bluetooth

Vous pouvez configurer l'imprimante de manière à ce qu'elle soit visible par les périphériques Bluetooth (public) ou non (privé).

- **Visible** : il est possible d'imprimer depuis tout périphérique Bluetooth à portée de communication de l'imprimante.
- **Non visible** : seuls les périphériques Bluetooth ayant stocké l'adresse de l'imprimante peuvent effectuer une impression dessus.

 **Remarque** : L'imprimante est livrée avec le niveau d'accès **Visible** par défaut.

## Restauration des paramètres usine par défaut

 **Remarque** : L'application des instructions suivantes ne redéfinira que les paramètres Bluetooth de l'imprimante.

- |   |   |
|---|---|
| 1 | Touchez la flèche vers la droite ►, puis touchez <b>Bluetooth</b> sur le panneau de commande. |
| 2 | Touchez <b>Paramètres</b> , puis touchez <b>Réinitialiser Bluetooth</b> .                     |

## Résolution des problèmes de configuration



Les sections suivantes vous aident à résoudre les problèmes que vous pouvez rencontrer lors de la configuration de l'imprimante.

Pour obtenir une aide supplémentaire, reportez-vous au guide de l'utilisateur (disponible sur l'ordinateur après l'installation du logiciel).

## Problèmes de configuration de l'imprimante

- Assurez-vous que le ruban adhésif et les éléments d'emballage ont été retirés de l'extérieur et de l'intérieur de l'imprimante.
- Assurez-vous que les cordons et les câbles utilisés (par exemple, un câble USB) sont en bon état de fonctionnement.
- Assurez-vous que le bouton  $\phi$  (Marche/arrêt) est allumé et ne clignote pas. Lors de la mise sous tension initiale de l'imprimante, son préchauffage dure environ 45 secondes.
- Vérifiez que l'imprimante affiche bien l'état « Prêt » et qu'aucun autre voyant n'est allumé ou clignote sur le panneau de commande de l'imprimante. Si des voyants sont allumés ou clignotent, reportez-vous au message affiché sur le panneau de commande de l'imprimante.
- Vérifiez que le cordon d'alimentation et le câble de l'adaptateur sont bien raccordés et que la prise de courant murale est alimentée.
- Si vous utilisez l'imprimante sur batterie, assurez-vous que la batterie est chargée et fonctionne correctement. Si le niveau de charge de la batterie est très faible, l'imprimante peut ne pas imprimer une page entière avant d'éjecter la page. Branchez le cordon d'alimentation pour commencer à charger la batterie. Pour plus d'informations sur l'utilisation de la batterie, consultez le guide de l'utilisateur.
- Vérifiez le chargement du papier dans le bac et l'absence de bourrage de papier dans l'imprimante.
- Assurez-vous que tous les loquets et capots sont bien fermés.

### Comment puis-je installer le guide de l'utilisateur ?

Suivant l'option que vous sélectionnez lors de l'installation du logiciel HP, il est possible que le guide de l'utilisateur ne soit pas installé sur votre ordinateur.

Pour installer le guide de l'utilisateur, procédez comme suit :

1. Insérez le CD du logiciel fourni avec l'imprimante dans votre ordinateur, puis suivez les instructions à l'écran.
2. Sur l'écran indiquant les logiciels recommandés, sélectionnez l'option correspondant à votre système d'exploitation :
  - **Windows** : Sélectionnez l'option dont le nom contient « Aide ».
  - **Mac OS X** : Sélectionnez l'option **Logiciel recommandé HP**
3. Suivez les instructions à l'écran pour terminer l'installation du guide de l'utilisateur.

**Conseil** : Si le CD du logiciel HP est introuvable ou que votre ordinateur n'est pas équipé d'un lecteur de DVD ou de CD, vous pouvez télécharger le logiciel HP à partir du site Web d'assistance HP ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)). À partir de ce site Web, recherchez votre imprimante, puis sélectionnez **Software & Driver Downloads**. Sélectionnez votre système d'exploitation, sélectionnez l'option de téléchargement de pilotes, puis sélectionnez l'option dont le nom contient « Full Feature Software and Drivers ».

## Problèmes liés à l'installation du logiciel

- Avant d'installer le logiciel, assurez-vous que tous les autres programmes sont fermés.
- Si vous utilisez un ordinateur sous Windows qui ne reconnaît pas le chemin d'accès que vous avez indiqué pour le lecteur de CD-ROM, vérifiez que vous avez spécifié la lettre d'unité correcte.
- Si le CD du logiciel HP inséré dans le lecteur de CD-ROM n'est pas reconnu par l'ordinateur, vérifiez que ce CD n'est pas endommagé. Vous pouvez également télécharger le logiciel HP à partir du site Web HP ([www.hp.com/go/customercare](http://www.hp.com/go/customercare)).
- Si vous utilisez un ordinateur fonctionnant sous Windows et effectuez une connexion à l'aide d'un câble USB, assurez-vous que les pilotes USB n'ont pas été désactivés dans le Gestionnaire de périphériques Windows.
- Si vous utilisez un ordinateur fonctionnant sous Windows et si ce dernier ne parvient pas à détecter l'imprimante, exécutez l'utilitaire de désinstallation (util\ccc\uninstall.bat sur le CD du logiciel HP) pour effectuer une désinstallation complète du logiciel. Redémarrez l'ordinateur et réinstallez le logiciel.

## Problèmes de configuration ou d'utilisation de la fonction Bluetooth

La liaison sans fil est parfois interrompue ou indisponible en raison d'un signal parasite, de problèmes d'intensité du signal ou d'éloignement, ou si l'imprimante n'est pas prête pour un motif quelconque.

- Assurez-vous que l'imprimante est à portée de l'appareil émetteur Bluetooth. Le mode Bluetooth permet d'assurer l'impression à une portée de 10 mètres (30 pieds).
- Si un document ne s'imprime pas, le signal a pu être interrompu. Si l'ordinateur affiche un message indiquant un problème de signal, annulez la tâche d'impression et relancez-la depuis l'ordinateur.

# Déclaration de garantie limitée HP

## Déclaration de garantie limitée Hewlett-Packard

Produit HP	Durée de la garantie limitée
Supports logiciels	90 jours
Imprimante	1 an
Cartouches d'encre	Jusqu'à épuisement de l'encre HP ou jusqu'à expiration de la date de garantie imprimée sur la cartouche (selon le cas qui se produira en premier). Cette garantie ne couvre pas les produits utilisant de l'encre HP qui ont été reconditionnés, mal utilisés ou altérés.
Têtes d'impression (ne s'applique qu'aux produits avec des têtes d'impression pouvant être remplacées par le client)	1 an
Accessoires	1 an, sauf indication contraire

### A. Extension de garantie limitée

- Hewlett-Packard (HP) garantit au client utilisateur final que les produits HP décrits précédemment sont exempts de défauts de matériaux et malfaçons pendant la durée indiquée ci-dessus, à compter de la date d'achat par le client.
- Pour les logiciels, la garantie limitée HP est valable uniquement en cas d'impossibilité d'exécuter les instructions de programmation. HP ne garantit pas que le fonctionnement du logiciel ne connaîtra pas d'interruptions ni d'erreurs.
- La garantie limitée HP ne couvre que les défauts qui apparaissent dans le cadre de l'utilisation normale du produit et ne couvre aucun autre problème, y compris ceux qui surviennent du fait :
  - d'une mauvaise maintenance ou d'une modification ;
  - de logiciels, de supports, de pièces ou de consommables non fournis ou non pris en charge par HP ;
  - du fonctionnement du produit hors de ses caractéristiques ; ou
  - d'une modification non autorisée ou d'une mauvaise utilisation.
- Pour les imprimantes HP, l'utilisation d'une cartouche d'un autre fournisseur ou d'une cartouche rechargée n'entraîne pas la résiliation de la garantie ni d'un contrat de support HP. Toutefois, si la panne ou les dégâts peuvent être attribués à l'utilisation d'une cartouche d'un autre fournisseur, d'une cartouche rechargée ou d'une cartouche périmée, HP facturera les montants correspondant au temps et au matériel nécessaires à la réparation de l'imprimante.
- Si, pendant la période de garantie applicable, HP est informé d'une défaillance concernant un produit couvert par la garantie HP, HP choisira de réparer ou de remplacer le produit défectueux.
- Si HP est dans l'incapacité de réparer ou de remplacer, selon le cas, un produit défectueux couvert par la garantie HP, HP devra, dans un délai raisonnable après avoir été informé du défaut, rembourser le prix d'achat du produit.
- HP ne sera tenu à aucune obligation de réparation, de remplacement ou de remboursement tant que le client n'aura pas retourné le produit défectueux à HP.
- Tout produit de remplacement peut être neuf ou comme neuf, pourvu que ses fonctionnalités soient au moins équivalentes à celles du produit remplacé.
- Les produits HP peuvent contenir des pièces, des composants ou des matériels reconditionnés équivalents à des neufs en termes de performances.
- La garantie limitée HP est valable dans tout pays dans lequel le produit HP couvert est distribué par HP. Des contrats apportant des services de garantie supplémentaires, tels que la réparation sur site, sont disponibles auprès des services de maintenance agréés par HP dans les pays dans lequel le produit est distribué par HP ou par un importateur agréé.

### B. Restrictions de garantie

DANS LA MESURE OÙ LES LOIS LOCALES L'AUTORISENT, HP OU SES FOURNISSEURS TIERS NE FONT AUCUNE AUTRE GARANTIE OU CONDITION, EXPRESSE OU IMPLICITE, EN CE QUI CONCERNE LES PRODUITS HP ET NIENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALISATION, DE QUALITÉ SATISFAISANTE OU D'ADAPTATION À UN BUT PARTICULIER.

### C. Restrictions de responsabilité

- Dans la mesure où les lois locales l'autorisent, les recours énoncés dans cette déclaration de garantie constituent les recours exclusifs du client.
- DANS LA MESURE OÙ LES LOIS LOCALES L'AUTORISENT, EXCEPTION FAITE DES OBLIGATIONS SPÉCIFIQUEMENT ÉNONCÉES DANS LA PRÉSENTE DÉCLARATION DE GARANTIE, HP OU SES FOURNISSEURS TIERS NE POURRONT ÊTRE TENUS POUR RESPONSABLES DE DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, SPÉCIAUX OU ACCIDENTELS, QU'ILS SOIENT BASÉS SUR UN CONTRAT, UN PRÉJUDICE OU TOUTE AUTRE THÉORIE LÉGALE, QUE CES DOMMAGES SOIENT RÉPUTÉS POSSIBLES OU NON.

### D. Lois locales

- Cette déclaration de garantie donne au client des droits juridiques spécifiques. Le client peut également posséder d'autres droits selon les états des Etats-Unis, les provinces du Canada, et les autres pays ou régions du monde.
- Si cette déclaration de garantie est incompatible avec les lois locales, elle sera considérée comme étant modifiée pour être conforme à la loi locale. Selon ces lois locales, certaines renonciations et limitations de cette déclaration de garantie peuvent ne pas s'appliquer au client. Par exemple, certains états des Etats-Unis, ainsi que certains gouvernements hors des Etats-Unis (y compris certaines provinces du Canada), peuvent :
  - exclure les renonciations et limitations de cette déclaration de garantie des droits statutaires d'un client (par exemple au Royaume-Uni) ;
  - restreindre d'une autre manière la possibilité pour un fabricant d'imposer ces renonciations et limitations ; ou
  - accorder au client des droits de garantie supplémentaires, spécifier la durée des garanties implicites que le fabricant ne peut nier, ou ne pas autoriser les limitations portant sur la durée des garanties implicites.
- EXCEPTÉ DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION, LES TERMES DE LA PRÉSENTE DÉCLARATION DE GARANTIE N'EXCLUENT, NE LIMITENT NI NE MODIFIENT LES DROITS STATUTAIRES OBLIGATOIRES APPLICABLES À LA VENTE DES PRODUITS HP AUXDITS CLIENTS, MAIS VIENNENT S'Y AJOUTER.

### Garantie du fabricant HP

Cher client,

Vous trouverez, ci-après, les coordonnées de l'entité HP responsable de l'exécution de la garantie fabricant relative à votre matériel HP dans votre pays.

**En vertu de votre contrat d'achat, il se peut que vous disposiez de droits légaux supplémentaires à l'encontre de votre vendeur. Ceux-ci ne sont aucunement affectés par la présente garantie du fabricant HP.**

**En particulier, si vous êtes un consommateur domicilié en France (départements et territoires d'outre-mer (DOM-TOM) inclus dans la limite des textes qui leur sont applicables), le vendeur reste tenu à votre égard des défauts de conformité du bien au contrat et des vices rédhibitoires hhdans les conditions prévues aux articles 1641 à 1649 du Code civil.**

#### Code de la consommation :

\*Art. L. 211-4. - Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité."

\*Art. L. 211-5. - Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1° Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté."

\*Art. L. 211-12. - L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien."

#### Code civil :

\*Code civil Article 1641 : Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

\*Code civil Article 1648 : L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice."

**France :** Hewlett-Packard France, SAS 80, rue Camille Desmoulins 92788 Issy les Moulineaux Cedex 9

**Belgique :** Hewlett-Packard Belgium BVBA/SPRL, Hermeslaan 1A, B-1831 Brussels

**Luxembourg :** Hewlett-Packard Luxembourg SCA, Vegacenter, 75, Parc d'Activités Capellen, L-8308 Capellen

<b>Uso de la impresora .....</b>	<b>28</b>
<b>Resumen de los botones y los indicadores luminosos .....</b>	<b>29</b>
Iconos de la pantalla del panel de control .....	30
<b>Instalación y uso de la batería .....</b>	<b>30</b>
Normas de seguridad para el uso de la batería .....	31
Carga y uso de la batería .....	31
Almacenamiento de la batería .....	31
<b>Sugerencias para viajar.....</b>	<b>32</b>
<b>Conexión de la impresora mediante Bluetooth .....</b>	<b>33</b>
<b>Configuración de una conexión inalámbrica Bluetooth .....</b>	<b>33</b>
Para configurar una conexión inalámbrica Bluetooth .....	34
<b>Establecimiento de la seguridad de Bluetooth para la impresora .....</b>	<b>35</b>
Utilización de una clave de acceso para autenticar dispositivos Bluetooth .....	35
Configurar la impresora para que sea visible o no visible para los dispositivos Bluetooth .....	35
Restablecimiento de la configuración predeterminada de fábrica .....	35
<b>Resolver problemas de configuración.....</b>	<b>36</b>
Problemas para configurar la impresora .....	36
Problemas durante la instalación del software .....	37
Problemas para configurar Bluetooth o usar Bluetooth .....	37
<b>Declaración de garantía limitada de HP.....</b>	<b>38</b>

## Información de seguridad

Tome las precauciones básicas de seguridad siempre que vaya a usar esta impresora para reducir el riesgo de daños por fuego o descarga eléctrica.

1. Lea y comprenda todas las instrucciones de la documentación suministrada con la impresora.
2. Tenga presente todos los avisos y las instrucciones indicadas en la impresora.
3. Antes de limpiarla, desenchufe la impresora de la toma de corriente de la pared.
4. No instale ni utilice esta impresora si está cerca de agua o mojado.
5. Instale la impresora de manera segura sobre una superficie estable.
6. Instale la impresora en un lugar protegido donde nadie pueda pisar el cable de alimentación eléctrica ni tropezar con él, y donde dicho cable no sufra daños.
7. En caso de que la impresora no funcione con normalidad, consulte la Guía del usuario (disponible en su equipo después de instalar el software).
8. En el interior no hay piezas que el usuario pueda reparar. Las tareas de reparación se deben encomendar al personal de servicio cualificado.
9. Use sólo el adaptador externo proporcionado junto con la impresora.



**Nota:** La tinta de los cartuchos se utiliza en el proceso de impresión de varias maneras, entre ellas en el proceso de inicio, que prepara la impresora y los cartuchos para la impresión, y en el mantenimiento de cabezales para mantener los inyectores de tinta limpios y el flujo de tinta correcto. Además, queda siempre tinta residual en el cartucho tras su utilización. Para obtener más información, consulte [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

# Uso de la impresora

Gracias por adquirir esta impresora HP Officejet Mobile todo-en-uno. Con esta impresora, puede imprimir documentos y fotos, escanear documentos a un equipo conectado, y hacer copias.

Para escanear y copiar, puede usar el panel de control de la impresora. También puede usar el panel de control para cambiar configuraciones, imprimir informes u obtener ayuda de la impresora.

 **Sugerencia:** También puede cambiar la configuración del producto mediante las herramientas de software disponibles en su ordenador, tales como la Caja de herramientas (Windows y Windows Mobile) o la Utilidad de HP (Mac OS X). Para obtener más información acerca de estas herramientas, consulte la Guía del usuario (que está disponible en su equipo después de instalar el software).

## ¿Dónde se encuentra la guía del usuario?



La guía del usuario para esta impresora (también llamada "Ayuda") se copia en su equipo mientras instala el software HP.

Esta guía proporciona información sobre los temas siguientes:

Información sobre solución de problemas

- Información sobre suministros y accesorios de impresión compatibles (si se encuentran disponibles para la impresora)
- Instrucciones detalladas para el uso de la impresora
- Avisos importantes, información ambiental y regulatoria

También puede abrir esta guía desde el software de impresión HP (Microsoft®

Windows®) o desde el menú Ayuda (Mac OS X):

- **Windows:** Haga clic en **Inicio**, seleccione **Programas** o **Todos los programas**, seleccione **HP**, seleccione la carpeta de la impresora HP y, a continuación, seleccione **Ayuda**.
- **Mac OS X:** En Finder, haga clic en **Ayuda** > **Ayuda de Mac**. En la ventana Visor de ayuda, elija la impresora en el menú emergente Ayuda de Mac.

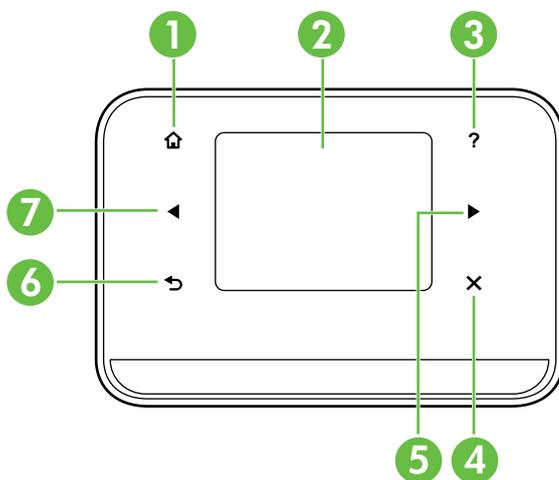
También hay disponible una versión de esta guía en Adobe Acrobat en el sitio web de asistencia de HP ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).

**Sugerencia:** Si no puede encontrar la guía del usuario en el equipo, es posible que no se haya copiado en el mismo al instalar el software HP. Para obtener mayor información, consulte "¿Cómo instalo la guía del usuario?" en la página 36.

  En la sección "Información técnica" de la guía del usuario (también conocida como "Ayuda") se proporciona información regulatoria y de cumplimiento de la normas de la Unión Europea. La Declaración de conformidad también está disponible en el siguiente sitio Web: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates).

## Resumen de los botones y los indicadores luminosos

El diagrama y la respectiva tabla a continuación proporcionan una referencia rápida de las funciones del panel de control de la impresora.



Etiqueta	Nombre y descripción
1	<b>Inicio</b> (🏠): Toque aquí para volver la pantalla de Inicio desde cualquier pantalla.
2	<b>Pantalla en color</b> : La pantalla en color es una pantalla táctil que se utiliza para navegar y seleccionar la funciones de impresión deseadas.
3	<b>Ayuda</b> (?): Toque el icono Ayuda para abrir la pantalla de Ayuda.
4	<b>Cancelar</b> : Permite detener un trabajo, salir de una pantalla o salir de los ajustes.
5	<b>Flecha derecha</b> (▶): Permite desplazarse por las pantallas de menús.
6	<b>Atrás</b> (↶): Pulse para volver a la pantalla anterior.
7	<b>Flecha izquierda</b> (◀): Permite desplazarse por las pantallas de menús.

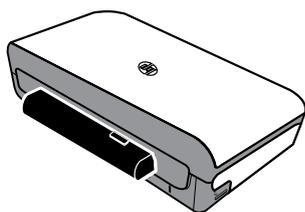
### Más información

Para obtener más información sobre el uso del panel de control de la impresora y sus características, consulte la Guía del usuario. (La guía del usuario está disponible en su equipo después de que instala el software.)

## Iconos de la pantalla del panel de control

El icono	Propósito
	Copiar: Muestra una pantalla en la que puede hacer copias o seleccionar otras opciones.
	Explorar: Muestra una pantalla en la que puede iniciar el escaneado o cambiar los ajustes.
	Foto: Muestra la pantalla de fotos para seleccionar las opciones.
	Configurar: Muestra la pantalla Configurar para generar informes y cambiar ajustes.
	Estado de tinta: Muestra la pantalla en que puede ver información sobre los cartuchos de tinta, incluidos los niveles de relleno estimados. <b>NOTA:</b> Las advertencias e indicadores del nivel de tinta brindan estimaciones sólo para fines de planificación. Al recibir un mensaje de advertencia de nivel bajo de tinta, cuente con un cartucho de repuesto para evitar posibles retrasos en la impresión. No hace falta sustituir los cartuchos hasta que la calidad de impresión se vuelva inaceptable.
	Bluetooth: Muestra las opciones y ajustes de Bluetooth.
	Batería: Muestra las opciones de batería y energía.

## Instalación y uso de la batería



Una batería recargable de ion de litio viene con la impresora. También se puede comprar como accesorio opcional.

### Más información

Para tener más información acerca de los pedidos y el uso de la batería, consulte la Guía del usuario. (La guía del usuario está disponible en su equipo tras haber instalado el software.)

## Normas de seguridad para el uso de la batería

 **ADVERTENCIA:** Cargue la batería durante cuatro horas antes de usarla por primera vez. Normalmente, la batería se calienta mientras se carga, por lo que no debe cargarla dentro de una cartera o maletín ni en otros espacios confinados, ya que esto podría producir sobrecalentamiento de la batería.

 **Nota:** El adaptador de alimentación está normalmente caliente al tacto cuando está enchufado en un enchufe eléctrico de alimentación.

- Use sólo la batería diseñada específicamente para la impresora. Consulte la guía del usuario para obtener más información.
- Al desechar una batería, contacte con su proveedor local de eliminación de desechos y solicite información acerca de las restricciones locales sobre la eliminación o reciclado de baterías. Aunque la batería recargable de ion de litio no contiene mercurio, puede que sea necesario reciclarla o desecharla según la normativa al final de su vida útil. Consulte la guía del usuario para obtener más información.
- La batería podría explotar si no se reemplaza correctamente o si entra en contacto con fuego al eliminarse. Tenga cuidado de no provocar un cortocircuito en la batería.
- Para comprar una batería de repuesto, contacte con su proveedor local o con la oficina de ventas de HP de su localidad. Consulte la guía del usuario para obtener más información.
- Para evitar el riesgo de fuego, quemaduras o daño a la batería, no permita que ningún objeto metálico toque los contactos de la batería.
- No abra la batería. La batería no tiene piezas internas que se puedan reparar.
- Manipule una batería dañada o con fugas con sumo cuidado. Si toca el electrolito, lave el área expuesta con jabón y agua. Si el electrolito entra en contacto con el ojo, enjuague el ojo con agua durante 15 minutos y obtenga atención médica.
- No exponga la batería a temperaturas de almacenamiento superiores a 60° C (140° F) o inferiores a -20° C (-4° F).

## Carga y uso de la batería

 **Nota:** La impresión Bluetooth usa más carga de batería que una impresión inalámbrica.

- Cargue la batería durante cuatro horas antes de usarla por primera vez. Las cargas completas de la batería que se realicen después tardarán 3 horas, aproximadamente.
- El indicador luminoso de carga de la batería se ilumina de color ámbar mientras la batería se está cargando. Si está rojo, es posible que la batería tenga algún fallo o defecto y haya que cambiarla.
- Para ver el estado de la batería, toque el Medidor de energía en la pantalla del panel de control. El estado de la batería se indica también en la Caja de herramientas (Windows) y en Utilidad de HP (Mac OS X). Si va a usar un dispositivo Microsoft Windows Mobile®, puede usar el software Caja de herramientas para PDA. Consulte la guía del usuario para obtener más información.
- Si la batería tiene muy poca carga, enchufe el cable de alimentación para cargarla o cámbiela por una que esté cargada.
- Para maximizar la vida útil y la capacidad de la batería, cárguela y úsela en lugares donde la temperatura sea mayor que 0° C (32° F) y menor que 40° C (104° F).

## Almacenamiento de la batería

- Antes de almacenarla durante períodos prolongados, cargue completamente la batería. No deje la batería descargada (vacía) durante más de 6 meses.
- Para maximizar la vida útil y la capacidad de la batería, guárdela en lugares donde la temperatura sea mayor que -20° C (-4° F) y menor que 60° C (140° F).

## Sugerencias para viajar

Las siguientes sugerencias le servirán para prepararse para viajar con la impresora:

- Un cartucho de impresión recién abierto tendrá una pequeña fuga a elevadas altitudes (por ejemplo, en los aviones). Para evitarlo, espere instalar los cartuchos nuevos hasta que llegue a su destino. Hasta entonces, asegúrese de conservarlos en el paquete original.
- Apague siempre la impresora usando  (el botón Encender). Esto permite a la impresora bloquear los cartuchos en su sitio y protegerlos para que no se sequen.

**△ PRECAUCIÓN** Para evitar que las boquillas de los cartuchos de tinta se atasquen o dañen en la impresora, espere hasta que todas las luces se hayan apagado por completo antes de desconectar la batería o el cable de alimentación. Este proceso podría tardar unos 16 segundos. Si la impresora no se apaga adecuadamente, puede que las próximas impresiones aparezcan con rayas o falten colores. Si esto sucede, intente limpiando los cartuchos de tinta. Para más información sobre cómo limpiar cartuchos de tinta, consulte la Guía del usuario.

- Antes de viajar con la impresora, asegúrese de que el cable de alimentación y el adaptador de potencia están desconectados de la impresora; cierre la bandeja de salida; y cierre la cubierta.
- Si viaja a otro país o región, no olvide llevar consigo el adaptador de enchufe eléctrico necesario.
- Los números de cartucho son diferentes en las distintas partes del mundo. Para obtener una guía de números de los cartuchos en distintos países/regiones, consulte "Información para viajar" en el software Caja de herramientas (disponible en equipos o PDA que ejecutan Windows o Windows Mobile) o consulte "Información para viajes" en la Utilidad de HP (disponible en equipos Macintosh).
- Utilice únicamente el adaptador de alimentación que se suministra con la impresora. No utilice ningún convertidor o transformador de voltaje de otro tipo. El adaptador de potencia puede utilizarse con fuentes de alimentación de CA de 100 a 240 V y 50 ó 60 Hz.
- Quite la batería si no va a utilizar la impresora durante más de un mes.
- Cuando viaje con papel fotográfico, empaquételo de forma plana para que no se enrolle ni se doble. El papel fotográfico debe estar plano antes de la impresión. Si las esquinas del papel fotográfico se doblan más de 10 mm (3/8 pulgadas), alise el papel colocándolo en la bolsa de almacenamiento que se puede volver a sellar y pase esa bolsa por el borde de una mesa hasta que el papel quede plano.

# Conexión de la impresora mediante Bluetooth



La impresora incluye una radio Bluetooth incorporada. Con tecnología Bluetooth inalámbrica, puede conectarse inalámbricamente a la impresora mediante ondas de radio en el espectro de 2,4 GHz.

Bluetooth se usa normalmente para distancias (hasta 10 metros o 30 pies).

 **Nota:** La única función de software disponible con una conexión Bluetooth es la impresión. No es posible escanear a través de una conexión Bluetooth.

## Más información

Para obtener más información sobre el uso y configuración de Bluetooth, consulte la guía del usuario. (La guía del usuario está disponible en su equipo después de que instala el software.)

## Configuración de una conexión inalámbrica Bluetooth

Esta sección describe cómo instalar y configurar la impresora para una conexión inalámbrica Bluetooth.

Puede configurar los parámetros inalámbricos de Bluetooth durante la instalación del software, o puede configurarlos más tarde usando la Caja de herramientas (Windows y Windows Mobile) o la Utilidad de HP (Mac OS X). Consulte la guía del usuario para obtener más información.

 **Nota:** No se requiere ningún cable USB para configurar Bluetooth. No conecte un cable USB.

 **Sugerencia:** También puede configurar los ajustes más tarde usando la Caja de herramientas (Windows de Window Mobile) o la Utilidad de HP (Mac OS X). Consulte la guía del usuario para obtener más información.

# Conexión de la impresora mediante Bluetooth

## Para configurar una conexión inalámbrica Bluetooth

### Windows

1. Inserte el CD del software que viene junto a la impresora en el equipo y siga las instrucciones en pantalla para instalar el Software HP.
-  **Nota:** Si está usando un adaptador Bluetooth externo para el equipo, las instrucciones específicas para agregar la impresora podrían variar. Para obtener más información, consulte la documentación o la utilidad que viene con el adaptador Bluetooth.
2. Si utiliza un adaptador Bluetooth externo en el equipo, asegúrese de que primero se inicia el equipo y, a continuación, conecte el adaptador Bluetooth a un puerto USB del equipo.  
Si el equipo tiene Bluetooth integrado, sólo tiene que comprobar que se encendió y que el Bluetooth está activado.
  3. En la barra de tareas de Windows, haga clic en **Inicio**, haga clic en **Panel de control**, haga clic en **Hardware y Sonido** y, a continuación, haga clic en **Agregar una impresora**.  
- ○ -  
Haga clic en **Inicio**, haga clic en **Impresoras o Impresoras y faxes** luego haga doble clic en el icono **Agregar impresora** o haga clic en **Agregar una impresora**.
  4. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para finalizar la instalación.

### Mac OS X

1. Inserte el CD del software que viene junto a la impresora en el equipo y siga las instrucciones en pantalla para instalar el Software HP.
2. Si utiliza un adaptador Bluetooth externo en el equipo, asegúrese de que primero se inicia el equipo y, a continuación, conecte el adaptador Bluetooth a un puerto USB del equipo.  
Si el equipo tiene Bluetooth integrado, sólo tiene que comprobar que se encendió y que el Bluetooth está activado.
3. Haga clic en **Preferencias del sistema** en el Dock y luego en **Imprimir y enviar fax**.
4. Haga clic en **+** (Agregar).
5. Seleccione la entrada para la impresora de la lista con **Bluetooth** al lado del nombre, y luego haga clic en **Agregar**.
6. Siga las instrucciones que aparecen en pantalla para finalizar la instalación.

# Conexión de la impresora mediante Bluetooth

## Establecimiento de la seguridad de Bluetooth para la impresora

Puede activar la siguiente configuración de seguridad de la impresora desde el panel de control de la impresora:

- Solicitar la autenticación de la clave de acceso antes de que algún usuario imprima en la impresora desde un dispositivo Bluetooth.
- Hacer que la impresora sea visible o invisible para los dispositivos Bluetooth que estén dentro de un determinado rango.

 **Sugerencia:** Puede activar esta configuración, puede usar la Caja de herramientas (Windows), la Utilidad de HP (Mac OS X) o el software Caja de herramientas para PDA (Windows Mobile). Consulte la guía del usuario para obtener más información.

## Utilización de una clave de acceso para autenticar dispositivos Bluetooth

Puede configurar el nivel de seguridad de la impresora ya sea en **Alto** o **Bajo**.

- **Bajo:** La impresora no necesita una clave de acceso. Cualquier dispositivo Bluetooth que esté dentro del radio de acción puede imprimir en la impresora.

 **Nota:** El ajuste de seguridad predeterminado es **Bajo**. La seguridad de nivel bajo no precisa autenticación.

- **Alto:** La impresora requiere una clave de acceso desde el dispositivo Bluetooth antes de permitir que el dispositivo le envíe un trabajo de impresión.

 **Nota:** La impresora se suministra con una clave de acceso predeterminada que está formada por seis ceros "000000".

## Configurar la impresora para que sea visible o no visible para los dispositivos Bluetooth

Puede configurar la impresora para que sea visible para los dispositivos Bluetooth (público) o no visible para ninguno (privado).

- **Visible:** Cualquier dispositivo Bluetooth dentro del radio de acción puede imprimir en la impresora.
- **No visible:** Solo pueden imprimir los dispositivos Bluetooth que han almacenado la dirección del dispositivo de la impresora.

 **Nota:** La impresora se suministra con el nivel predeterminado de accesibilidad **Visible**.

## Restablecimiento de la configuración predeterminada de fábrica

 **Nota:** Las siguientes instrucciones le permitirán restablecer sólo la configuración Bluetooth de la impresora.

- |   |   |
|---|---|
| 1 | Toque la flecha a la derecha ► y luego toque <b>Bluetooth</b> en el panel de control. |
| 2 | Toque <b>Ajustes</b> y luego toque <b>Restablecer Bluetooth</b> .                     |

## Resolver problemas de configuración



Las siguientes secciones proporcionan ayuda para problemas que puede tener mientras configura la impresora.

Si necesita más ayuda, consulte la Guía del usuario (que se encuentra disponible en su equipo después de instalar el software).

## Problemas para configurar la impresora

- Asegúrese de que se haya retirado toda la cinta y materiales de embalaje del interior y exterior de la impresora.
- Asegúrese de que todos los cables en uso (como un cable USB) estén en buen estado.
- Compruebe que el  $\phi$  (botón de encendido) esté encendido y no parpadeando. La primera vez que se enciende la impresora, tarda aproximadamente 45 segundos en calentarse.
- Asegúrese de que la impresora esté en estado "preparado" y de que no haya otras luces encendidas ni parpadeando en el panel de control de la impresora. Si las luces están encendidas o parpadeando, verifique el mensaje del panel de control de la impresora.
- Asegúrese de que el cable de alimentación y el adaptador de alimentación estén conectados en forma segura, y de que la fuente de alimentación funcione correctamente.
- Si la impresora está funcionando con la batería, asegúrese de que la batería esté cargada y funcionando correctamente. Si el nivel de carga de la batería es demasiado bajo, puede que la impresora no imprima una página completa antes de expulsarla. Enchufe el cable de alimentación para empezar a cargar la batería. Para tener más información acerca del uso de la batería, consulte la Guía del usuario.
- Asegúrese de que el papel esté correctamente cargado en la bandeja y que no esté atascado en la impresora.
- Revise que todos los seguros y las cubiertas estén correctamente cerrados.



### ¿Cómo instalo la guía del usuario?

Según la opción que seleccione al instalar el software HP, es posible que la Guía del usuario no esté instalada en el equipo.

Para instalar la Guía del usuario, realice los siguientes pasos:

1. Inserte el CD del software que viene junto a la impresora del equipo y siga las instrucciones de la pantalla.
2. En la pantalla que muestra el software recomendado, seleccione la opción para su sistema operativo.
  - **Windows:** Seleccione la opción con "Ayuda" en el nombre.
  - **Mac OS X:** Seleccione la opción **Software recomendado por HP**

3. Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla para completar la instalación.

**Sugerencia:** Si no puede encontrar el CD de software HP o si el equipo no tiene una unidad de CD o DVD, puede descargar el software HP del sitio web de asistencia de HP ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)). Desde este sitio web, busque su impresora y seleccione **Descargas de software y controladores**. Seleccione su sistema operativo, seleccione la opción de descargas de controladores y, a continuación, seleccione la opción denominada "Software y controladores con funciones completas".

## Problemas durante la instalación del software

- Antes de instalar el software, asegúrese de que el resto de los programas estén cerrados.
- Si usa un equipo que ejecuta Windows y el equipo no reconoce la ruta hacia la unidad de CD que usted escribió, asegúrese de que está especificando la letra de unidad correcta.
- Si el equipo no puede reconocer el CD de software de HP en la unidad de CD, compruebe que el CD no esté dañado. Puede descargar el controlador del dispositivo en el sitio Web de HP ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).
- Si usa un equipo que ejecuta Windows y está conectado con un cable USB, asegúrese de que las unidades USB no se hayan desactivado en el Administrador de dispositivos de Windows.
- Si utiliza un equipo que ejecuta Windows y el equipo no puede detectar la impresora, ejecute la utilidad de desinstalación (util\ccc\uninstall.bat en el CD del software HP) para realizar una desinstalación completa del software. Reinicie el equipo y vuelva a instalar el software.

## Problemas para configurar Bluetooth o usar Bluetooth

La comunicación inalámbrica puede estar interrumpida o no estar disponible si hay interferencias en la señal, o problemas de distancia o potencia de dicha, o si la impresora no está lista por alguna razón.

- Compruebe que la impresora está dentro del alcance del dispositivo emisor Bluetooth. La impresión Bluetooth permite la impresión inalámbrica hasta a 10 metros (30 pies).
- Si no se imprime un documento, puede que haya una interrupción de la señal. Si aparece un mensaje en el equipo explicando que hay un problema de señal, cancele el trabajo de impresión y reenvíelo desde el equipo.

# Declaración de garantía limitada de HP

## Declaración de garantía limitada de Hewlett-Packard

Producto HP	Duración de la garantía limitada
Medio de almacenamiento del software	90 días
Impresora	1 año
Cartuchos de tinta o impresión	La garantía es válida hasta que se agote la tinta HP o hasta que se alcance la fecha de "fin de garantía" indicada en el cartucho, cualquiera de los hechos que se produzca en primer lugar. Esta garantía no cubrirá los productos de tinta HP que se hayan rellenado o manipulado, se hayan vuelto a limpiar, se hayan utilizado incorrectamente o se haya alterado su composición.
Cabezales de impresión (sólo se aplica a productos con cabezales de impresión que el cliente puede sustituir)	1 año
Accesorios	1 año, a no ser que se especifique otro dato

### A. Alcance de la garantía limitada

- Hewlett-Packard (HP) garantiza al usuario final que el producto de HP especificado no tendrá defectos de materiales ni mano de obra por el periodo anteriormente indicado, cuya duración empieza el día de la compra por parte del cliente.
- Para los productos de software, la garantía limitada de HP se aplica únicamente a la incapacidad del programa para ejecutar las instrucciones. HP no garantiza que el funcionamiento de los productos se interrumpa o no contenga errores.
- La garantía limitada de HP abarca sólo los defectos que se originen como consecuencia del uso normal del producto, y no cubre otros problemas, incluyendo los originados como consecuencia de:
  - Mantenimiento o modificación indebidos;
  - Software, soportes de impresión, piezas o consumibles que HP no proporcione o no admita;
  - Uso que no se ajuste a las especificaciones del producto;
  - Modificación o uso incorrecto no autorizados.
- Para los productos de impresoras de HP, el uso de un cartucho que no sea de HP o de un cartucho recargado no afecta ni a la garantía del cliente ni a cualquier otro contrato de asistencia de HP con el cliente. No obstante, si el error o el desperfecto en la impresora se atribuye al uso de un cartucho que no sea de HP, un cartucho recargado o un cartucho de tinta caducado, HP cobrará aparte el tiempo y los materiales de servicio para dicho error o desperfecto.
- Si durante la vigencia de la garantía aplicable, HP recibe un aviso de que cualquier producto presenta un defecto cubierto por la garantía, HP reparará o sustituirá el producto defectuoso como considere conveniente.
- Si HP no logra reparar o sustituir, según corresponda, un producto defectuoso que esté cubierto por la garantía, HP reembolsará al cliente el precio de compra del producto, dentro de un plazo razonable tras recibir la notificación del defecto.
- HP no tendrá obligación alguna de reparar, sustituir o reembolsar el precio del producto defectuoso hasta que el cliente lo haya devuelto a HP.
- Los productos de sustitución pueden ser nuevos o seminuevos, siempre que sus prestaciones sean iguales o mayores que las del producto sustituido.
- Los productos HP podrían incluir piezas, componentes o materiales refabricados equivalentes a los nuevos en cuanto al rendimiento.
- La Declaración de garantía limitada de HP es válida en cualquier país en que los productos HP cubiertos sean distribuidos por HP. Es posible que existan contratos disponibles para servicios de garantía adicionales, como el servicio in situ, en cualquier suministrador de servicios autorizado por HP, en aquellos países donde HP o un importador autorizado distribuyan el producto.

### B. Limitaciones de la garantía

HASTA DONDE LO PERMITAN LAS LEYES LOCALES, NI HP NI SUS TERCEROS PROVEEDORES OTORGAN NINGUNA OTRA GARANTÍA O CONDICIÓN DE NINGÚN TIPO, YA SEAN GARANTÍAS O CONDICIONES DE COMERCIALIZACIÓN EXPRESAS O IMPLÍCITAS, CALIDAD SATISFACTORIA E IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO.

### C. Limitaciones de responsabilidad

- Hasta donde lo permitan las leyes locales, los recursos indicados en esta Declaración de garantía son los únicos y exclusivos recursos de los que dispone el cliente.
- HASTA EL PUNTO PERMITIDO POR LA LEY LOCAL, EXCEPTO PARA LAS OBLIGACIONES EXPUESTAS ESPECÍFICAMENTE EN ESTA DECLARACIÓN DE GARANTÍA, EN NINGÚN CASO HP O SUS PROVEEDORES SERÁN RESPONSABLES DE LOS DAÑOS DIRECTOS, INDIRECTOS, ESPECIALES, INCIDENTALS O CONSECUENCIALES, YA ESTÉ BASADO EN CONTRATO, RESPONSABILIDAD EXTRA CONTRACTUAL O CUALQUIER OTRA TEORÍA LEGAL, Y AUNQUE SE HAYA AVISADO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS.

### D. Legislación local

- Esta Declaración de garantía confiere derechos legales específicos al cliente. El cliente podría también gozar de otros derechos que varían según el estado (en Estados Unidos), la provincia (en Canadá), o la entidad gubernamental en cualquier otro país del mundo.
- Hasta donde se establezca que esta Declaración de garantía contraviene las leyes locales, dicha Declaración de garantía se considerará modificada para acatar tales leyes locales. Bajo dichas leyes locales, puede que algunas de las declinaciones de responsabilidad y limitaciones estipuladas en esta Declaración de garantía no se apliquen al cliente. Por ejemplo, algunos estados en Estados Unidos, así como ciertas entidades gubernamentales en el exterior de Estados Unidos (incluidas las provincias de Canadá) pueden:
  - Evitar que las renunciaciones y limitaciones de esta Declaración de garantía limiten los derechos estatutarios del cliente (por ejemplo, en el Reino Unido);
  - Restringir de otro modo la capacidad de un fabricante de aumentar dichas renunciaciones o limitaciones; u
  - Ofrecer al usuario derechos adicionales de garantía, especificar la duración de las garantías implícitas a las que no puede renunciar el fabricante o permitir limitaciones en la duración de las garantías implícitas.
- LOS TÉRMINOS ENUNCIADOS EN ESTA DECLARACIÓN DE GARANTÍA, SALVO HASTA DONDE LO PERMITA LA LEY, NO EXCLUYEN, RESTRINGEN NI MODIFICAN LOS DERECHOS ESTATUTARIOS OBLIGATORIOS PERTINENTES A LA VENTA DE PRODUCTOS HP A DICHOS CLIENTES, SINO QUE SON ADICIONALES A LOS MISMOS.

### Información sobre la Garantía Limitada del Fabricante HP

Estimado Cliente:

Adjunto puede encontrar el nombre y dirección de las entidades HP que proporcionan la Garantía Limitada de HP (garantía comercial adicional del fabricante) en su país.

La garantía comercial adicional de HP (Garantía Limitada de HP) no afecta a los derechos que Usted, como consumidor, pueda tener frente al vendedor por la falta de conformidad del producto con el contrato de compraventa. Dichos derechos son independientes y compatibles con la garantía comercial adicional de HP y no quedan afectados por ésta. De conformidad con los mismos, si durante un plazo de dos años desde la entrega del producto aparece alguna falta de conformidad existente en el momento de la entrega, el consumidor y usuario tiene derecho a exigir al vendedor la reparación del producto, su sustitución, la rebaja del precio o la resolución del contrato de acuerdo con lo previsto en el Título V del Real Decreto Legislativo 1/2007. Salvo prueba en contrario se presumirá que las faltas de conformidad que se manifiestan en los seis meses posteriores a la entrega del producto ya existían cuando el producto se entregó.

Únicamente cuando al consumidor y usuario le resulte imposible o le suponga una carga excesiva dirigirse frente al vendedor por la falta de conformidad con el contrato podrá reclamar directamente al productor con el fin de obtener la sustitución o reparación.

España: Hewlett-Packard Española S.L. C/ Vicente Aleixandre 1 Parque Empresarial Madrid - Las Rozas 28232 Las Rozas Madrid

Información Válida para México

La presente garantía cubre únicamente aquellos defectos que surgiesen como resultado del uso normal del producto y no por aquellos que resultasen:

Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales, cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña; cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante nacional, importador o comercializador responsable respectivo. Los gastos de transportación generados en lugares dentro de la red de servicios de HP en la República Mexicana para dar cumplimiento a esta garantía serán cubiertos por Hewlett-Packard. Los gastos de transportación para llevar el producto al lugar donde se aplicará la garantía, serán cubiertos por el cliente.

Procedimiento:

Para hacer válida su garantía solo se deberá comunicar al Centro de Asistencia Telefónica de HP (Teléfonos: 1800-88-8588 o para la Ciudad de Mexico 55-5258-9922) y seguir las instrucciones de un representante, quien le indicará el procedimiento a seguir.

Importador y venta de partes, componentes, refacciones, consumibles y accesorios:

Hewlett-Packard de México, S. de R.L. de C.V.

Prolongación Reforma No. 700

Delegación Álvaro Obregón

Col. Lomas de Sta. Fé

México, D.F. CP 01210

Producto:

Modelo:

Marca:

Fecha de Compra:

Sello del establecimiento donde fue adquirido:

<b>Usar a impressora</b> .....	<b>40</b>
<b>Visão geral dos botões e luzes</b> .....	<b>41</b>
Ícones no visor do painel de controle .....	42
<b>Instalar e usar a bateria</b> .....	<b>42</b>
Segurança da bateria .....	43
Carregar e usar a bateria .....	43
Armazenamento da bateria .....	43
<b>Dicas para transporte</b> .....	<b>44</b>
<b>Conectar a impressora usando Bluetooth</b> .....	<b>45</b>
<b>Configurar uma conexão sem fio Bluetooth</b> .....	<b>45</b>
Para configurar uma conexão sem fio Bluetooth .....	46
<b>Definir segurança do Bluetooth para a impressora</b> .....	<b>47</b>
Utilização de senha para autenticar dispositivos Bluetooth .....	47
Definir a impressora para ficar visível ou invisível aos dispositivos Bluetooth .....	47
Restaurar as configurações padrão de fábrica .....	47
<b>Solucionar problemas de configuração</b> .....	<b>48</b>
Problemas na configuração da impressora .....	48
Problemas durante a instalação do software .....	49
Problemas com configuração ou uso do Bluetooth .....	49

## Informações sobre segurança

Sempre siga as precauções básicas de segurança ao usar esta impressora para diminuir o risco de queimaduras ou choques elétricos.

1. Leia e entenda todas as instruções da documentação que acompanha a impressora.
2. Observe todas as advertências e instruções indicadas na impressora.
3. Desligue a impressora da tomada elétrica antes de limpá-la.
4. Não instale nem use esta impressora perto da água ou quando você estiver molhado.
5. Instale a impressora de forma segura, em superfície estável.
6. Instale a impressora em local protegido onde ninguém possa pisar ou tropeçar no fio de alimentação e onde o fio possa ser danificado.
7. Se a impressora não funcionar normalmente, consulte o guia do usuário (disponível no computador após a instalação do software).
8. Não há nenhuma peça interna que possa ser repostada ou consertada pelo próprio usuário. Os consertos devem ser feitos por técnicos qualificados.
9. Use apenas o adaptador de energia externo fornecido com a impressora.



**Nota:** A tinta dos cartuchos é usada de maneiras diferentes no processo de impressão, incluindo no processo de inicialização, que prepara a impressora e os cartuchos para impressão, e na manutenção do cabeçote de impressão, que mantém os bicos de tinta limpos e a tinta fluindo normalmente. Além disso, um pouco de tinta é deixado no cartucho depois que é usado. Para mais informações, consulte [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

# Usar a impressora

Obrigado por comprar esta impressora HP Officejet Mobile All-in-One. Com ela, você pode imprimir documentos e fotos, digitalizar documentos em um computador conectado e fazer cópias.

Para digitalizar e copiar, use o painel de controle da impressora. Também é possível usar o painel de controle para alterar as configurações, imprimir relatórios ou obter ajuda sobre a impressora.

 **Dica:** Você também pode alterar as configurações da impressora usando ferramentas de software disponíveis em seu computador, como a Caixa de ferramentas (Windows e Windows Mobile) ou o Utilitário HP (Mac OS X). Para obter mais informações sobre essas ferramentas, consulte o guia do usuário (disponível no computador após a instalação do software).

## Onde está o guia do usuário?



O guia do usuário dessa impressora (chamado também de "Ajuda") é colocado em seu computador durante a instalação do software HP.

Esse guia fornece informações sobre os seguintes tópicos:

Informações sobre solução de problemas

- Informações sobre suprimentos e acessórios de impressão compatíveis (se disponível para a impressora)
- Instruções detalhadas para usar a impressora
- Avisos importantes e informações regulamentares e ambientais

Você pode abrir esse guia a partir do software da impressora HP (Microsoft®

Windows®) ou do menu de Ajuda (Mac OS X):

- **Windows:** Clique em **Iniciar**, selecione **Programas** ou **Todos os programas**, selecione **HP**, selecione a pasta da impressora HP e, em seguida, selecione **Ajuda**.
- **Mac OS X:** No Finder, clique em **Ajuda > Ajuda Mac**. Na janela Visualizador de Ajuda, escolha a impressora no menu pop-up Ajuda do Mac.

Além disso, uma versão em Adobe Acrobat desse guia está disponível no site de suporte da HP ([www.hp.com/go/customer-care](http://www.hp.com/go/customer-care)).

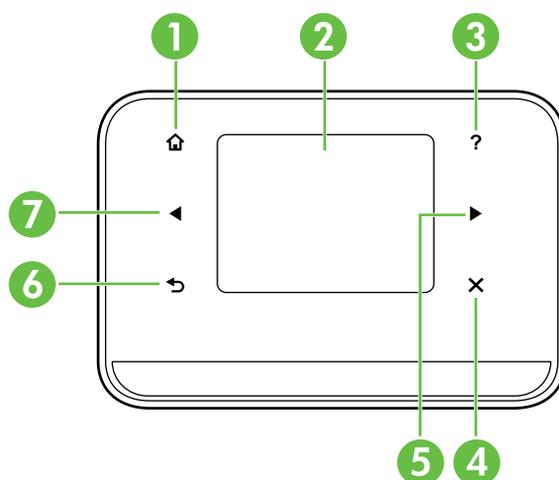
**Dica:** Se você não conseguir localizar o guia do usuário em seu computador, pode ser que ele não tenha sido copiado para o computador durante a instalação do software HP. Para obter mais informações, consulte "Como instalo o guia do usuário?" na página 48.

 As informações de conformidade e regulamentares para a União Europeia estão disponíveis na seção "Informações técnicas" do guia do usuário (chamado também de "Ajuda"). Além disso, a Declaração de conformidade está disponível no site a seguir: [www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates).

# Usar a impressora

## Visão geral dos botões e luzes

O seguinte diagrama e a tabela relacionada fornecem uma referência rápida para os recursos do painel de controle da impressora.

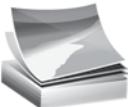


Etiqueta	Nome e descrição
1	<b>Início</b> (🏠): Pressione aqui para voltar à tela inicial a partir de qualquer outra tela.
2	<b>Visor em cores</b> : O visor em cores é uma tela sensível ao toque usada para navegar e selecionar as funções desejadas da impressora.
3	<b>Ajuda</b> (?): Toque no ícone de ajuda para abrir a tela Ajuda.
4	<b>Cancelar</b> : Interrompe um trabalho, sai de uma tela ou sai das configurações.
5	<b>Seta para a direita</b> (▶): Navega pelas configurações das telas.
6	<b>Voltar</b> (↶): Toque nesse botão para retornar à tela anterior.
7	<b>Seta para a esquerda</b> (◀): Navega pelas configurações das telas.

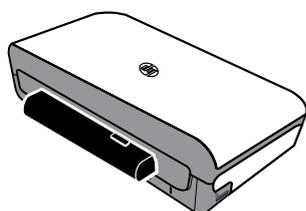
### Saiba mais!

Para obter mais informações sobre o uso do painel de controle e dos recursos da impressora, consulte o guia do usuário. (O guia do usuário estará disponível no computador após a instalação do software).

## Ícones no visor do painel de controle

Ícone	Objetivo
	Copiar: Exibe uma tela pela qual é possível fazer cópias ou selecionar outras opções.
	Digitalizar: Exibe uma tela pela qual é possível digitalizar documentos ou alterar as configurações de digitalização.
	Foto: Exibe a tela Foto, que permite selecionar opções.
	Configuração: Exibe a tela Configuração para a geração de relatórios e a alteração de configurações.
	Status da tinta: Exibe a tela onde é possível ver informações sobre os cartuchos de tinta, incluindo os níveis estimados de tinta. <b>OBSERVAÇÃO:</b> Os avisos e indicadores do nível de tinta fornecem estimativas apenas com objetivo de planejamento. Quando receber uma mensagem de aviso de pouca tinta, verifique se você tem um cartucho de impressão disponível para substituição. Não é necessário substituir os cartuchos até que a qualidade de impressão se torne inaceitável.
	Bluetooth: Exibe as opções e a configuração de Bluetooth.
	Bateria: Exibe as opções de bateria e de energia.

## Instalar e usar a bateria



Uma bateria recarregável de íon de lítio vem com a impressora. Ela também está disponível para compra como um acessório opcional.

### Saiba mais!

Para obter mais informações sobre pedido e uso da bateria, consulte o guia do usuário. (O guia do usuário estará disponível no computador após a instalação do software).

## Segurança da bateria

 **ADVERTÊNCIA!** Carregue a bateria por 4 horas antes de utilizá-la pela primeira vez. Como é normal que a bateria fique quente enquanto está sendo carregada, não a carregue dentro de uma mala ou outro espaço fechado; isso pode fazer com que ela se aqueça em excesso.

 **Nota:** É normal que o adaptador de energia fique quente quando ligado a uma tomada.

- Use somente a bateria projetada especificamente para a impressora. Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.
- Para descartar a bateria, entre em contato com uma empresa de descarte de resíduos para se informar sobre restrições locais ou reciclagem de baterias. Apesar de a bateria de lítio recarregável não conter mercúrio, é necessário sua reciclagem ou seu descarte apropriado ao final da vida útil. Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.
- A bateria poderá explodir se for recolocada de forma incorreta ou descartada no fogo. Não provoque curto-circuito na bateria.
- Para adquirir uma bateria de reposição, entre em contato com um distribuidor HP local. Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.
- Para evitar o risco de incêndio, queimaduras ou danos à bateria, não deixe que nenhum objeto metálico encoste nos contatos da mesma.
- Não desmonte a bateria. A bateria não tem nenhuma peça interna que possa ser repostada ou consertada pelo próprio usuário.
- Tenha extremo cuidado ao lidar com uma bateria com vazamento ou dano. Se entrar em contato com algum eletrólito, lave a área exposta com água e sabão. Se houver contato com os olhos, lave-os com muita água durante 15 minutos e procure um médico.
- Não exponha a bateria a temperaturas de armazenamento acima de 60°C (140°F) ou abaixo de -20°C (-4°F).

## Carregar e usar a bateria

 **Nota:** A impressão Bluetooth usa mais energia da bateria do que a impressão com fio.

- Carregue a bateria por 4 horas antes de utilizá-la pela primeira vez. Para cargas subsequentes, serão necessárias em torno de 3 horas para carregar completamente a bateria.
- Quando uma bateria estiver sendo carregada, a luz de carga da bateria será indicada em âmbar. Se a luz estiver vermelha, a bateria poderá estar com defeito e deverá ser substituída.
- Para ver o status da bateria, toque na opção Medidor de energia, no visor do painel de controle. O status da bateria também é exibido na Caixa de ferramentas (Windows) e no Utilitário HP (Mac OS X). Se você estiver utilizando um dispositivo do Microsoft Windows Mobile®, será possível usar o software Caixa de ferramentas para PDAs. Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.
- Se a bateria estiver prestes a se esgotar, ligue o adaptador do cabo de alimentação para carregá-la ou substitua-a por uma bateria carregada.
- Para maximizar a vida útil e a capacidade da bateria, carregue e utilize-a em locais onde a temperatura esteja entre 0°C (32°F) e 40°C (104°F).

## Armazenamento da bateria

- Antes de armazenar a bateria por um período prolongado, carregue-a totalmente. Não deixe a bateria sem carga (vazia) por mais de 6 meses.
- Para maximizar a vida útil e a capacidade da bateria, armazene-a em locais onde a temperatura seja entre -20°C (-4°F) e 60°C (140°F).

## Dicas para transporte

As dicas a seguir referem-se à preparação da impressora para transporte em viagem:

- Um cartucho de tinta recentemente aberto vazará um pouco em alta altitude (como em aviões). Para evitar o vazamento, deixe para instalar os novos cartuchos de tinta quando chegar ao destino. Antes disso, mantenha os cartuchos em suas embalagens originais.
- Sempre desligue a impressora usando o  $\mathcal{P}$  (botão Liga/desliga). Isso permite que a impressora trave os cartuchos no lugar e proteja-os para que não sequem.

**⚠ CUIDADO!** Para evitar que os injetores de tinta do cartucho entupam ou que a impressora seja danificada, aguarde o apagamento completo de todas as luzes antes de remover a bateria ou o cabo de alimentação. Este processo deve levar cerca de 16 segundos. Se a impressora não for desligada corretamente, é possível que suas próximas impressões saiam riscadas ou com cores ausentes. Se isso ocorrer, limpe os cartuchos de tinta. Para obter mais informações sobre a limpeza dos cartuchos de tinta, consulte o guia do usuário.

- Antes de transportar a impressora, certifique-se de desconectar o cabo de alimentação e o adaptador de alimentação da impressora; fechar a bandeja de saída; e fechar a tampa.
- Ao viajar para outro país/região, não se esqueça de levar os adaptadores de tomada necessários.
- Os números dos cartuchos de tinta são diferentes ao redor do mundo. Para obter um guia dos números de cartuchos nos diferentes países/regiões, consulte "Informações de viagem" no software Caixa de ferramentas (disponível nos computadores ou PDAs que executam o Windows ou o Windows Mobile) ou consulte o "Travel Info" (Informações de viagem) no Utilitário HP (disponível nos computadores Macintosh).
- Use somente o adaptador de energia que é fornecido com a impressora. Não use nenhum transformador de voltagem ou conversor. O adaptador pode ser usado com fontes de alimentação CA de 100 a 240 volts, 50 ou 60 Hz.
- Remova a bateria se não for usar a impressora por mais de 1 mês.
- Ao viajar com papel para fotos, não dobre-o para que não se deforme ou ondule. O papel fotográfico deve estar liso antes da impressão. Se os cantos do papel fotográfico se enrolarem mais de 10 mm (3/8 polegadas), endireite o papel colocando-o no saco plástico que pode ser fechado e role esse saco na borda de uma mesa até o papel se achatar.

# Conectar a impressora usando Bluetooth



A impressora possui um rádio Bluetooth incorporado. Com a tecnologia sem fio Bluetooth, você pode se conectar à impressora sem a necessidade de cabos, usando ondas de rádio no espectro de 2,4 GHz.

A tecnologia Bluetooth geralmente é utilizada para distâncias curtas (até 10 metros ou 30 pés).

 **Nota:** A única funcionalidade de software disponível com uma conexão Bluetooth é a impressão. Não foi possível concluir a digitalização através de uma conexão Bluetooth.

## Saiba mais!

Para obter mais informações sobre como usar Bluetooth e definir as configurações sem fio Bluetooth, consulte o guia do usuário. (O guia do usuário estará disponível no computador após a instalação do software).

## Configurar uma conexão sem fio Bluetooth

Esta seção descreve como instalar e configurar a impressora para uma conexão sem fio Bluetooth.

Você pode definir as configurações do Bluetooth sem fio durante a instalação do software ou configurar depois usando a Caixa de ferramentas (Windows e Windows Mobile) ou o Utilitário HP (Mac OS X). Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.

 **Nota:** Não é necessário ter USB para configurar o Bluetooth. Não conecte um cabo USB.

 **Dica:** É possível também definir configurações mais tarde usando a Caixa de ferramentas (Windows e Windows Mobile) ou o Utilitário HP (Mac OS X). Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.

# Conectar a impressora usando Bluetooth

## Para configurar uma conexão sem fio Bluetooth

### Windows

1. Insira o CD do software fornecido com a impressora no computador e, depois, siga as instruções na tela para instalar o software HP.
-  **Nota:** Se você estiver usando um adaptador Bluetooth externo para seu computador, as instruções específicas para adicionar a impressora poderão ser diferentes. Para obter mais informações, consulte a documentação ou o utilitário que acompanham o adaptador Bluetooth.
2. Se você estiver utilizando um adaptador externo Bluetooth no computador, verifique se ele foi inicializado e conecte o adaptador Bluetooth à porta USB no computador.  
Se o computador possuir Bluetooth integrado, basta verificar se o computador foi inicializado e se o Bluetooth está ligado.
  3. Na barra de tarefas do Windows, clique em **Iniciar**, depois em **Painel de Controle**, em **Hardware e Som** e depois em **Adicionar uma impressora**.  
- Ou -  
Clique em **Iniciar**, clique em **Impressora ou Impressoras** e aparelhos de fax e clique duas vezes no ícone **Adicionar impressora** ou clique em **Adicionar uma impressora**.
  4. Siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.

### Mac OS X

1. Insira o CD do software fornecido com a impressora no computador e, depois, siga as instruções na tela para instalar o software HP.
2. Se você estiver utilizando um adaptador externo Bluetooth no computador, verifique se ele foi inicializado e conecte o adaptador Bluetooth à porta USB no computador.  
Se o computador possuir Bluetooth integrado, basta verificar se o computador foi inicializado e se o Bluetooth está ligado.
3. Clique em **Preferências do sistema** no Dock e em **Imprimir e enviar fax**.
4. Clique em + (Adicionar).
5. Selecione a entrada para a impressora na lista com **Bluetooth** ao lado do nome e clique em **Adicionar**.
6. Siga as instruções exibidas na tela para concluir a instalação.

# Conectar a impressora usando Bluetooth

## Definir segurança do Bluetooth para a impressora

Você pode ativar as configurações de segurança da impressora a seguir no painel de controle da impressora:

- Exigir a autenticação de senha para que alguém imprima na impressora de um dispositivo Bluetooth.
- Tornar a impressora visível ou invisível para as impressoras Bluetooth que estiverem dentro do intervalo de alcance.

 **Dica:** Para habilitar essas configurações, você pode usar a Caixa de ferramentas (Windows), o Utilitário HP (Mac OS X) ou o software da Caixa de ferramentas para PDAs (Windows Mobile). Para obter mais informações, consulte o guia do usuário.

## Utilização de senha para autenticar dispositivos Bluetooth

Você pode configurar o nível de segurança da impressora como **Alto** ou **Baixo**.

- **Baixo:** A impressora não exige uma senha. Qualquer dispositivo Bluetooth dentro de seu raio de alcance pode imprimir nela.

 **Nota:** A configuração de segurança padrão é **Baixo**. O nível de segurança baixo não requer autenticação.

- **Alto:** A impressora exige uma senha do dispositivo Bluetooth antes de permitir que ele envie uma tarefa de impressão a ela.

 **Nota:** A impressora é fornecida com uma senha predefinida como seis zeros "000000".

## Definir a impressora para ficar visível ou invisível aos dispositivos Bluetooth

Você pode configurar a impressora para ficar visível para dispositivos Bluetooth (público) ou invisível para qualquer dispositivo (particular).

- **Visível:** Qualquer dispositivo Bluetooth dentro do intervalo de alcance pode imprimir na impressora.
- **Invisível:** Apenas os dispositivos Bluetooth que tiverem armazenado o endereço da impressora poderão imprimir nela.

 **Nota:** A impressora é fornecida com o nível padrão de acessibilidade **Visível**.

## Restaurar as configurações padrão de fábrica

 **Nota:** O uso das instruções a seguir redefinirá somente as configurações Bluetooth da impressora.

- |   |  |
|---|--|
| 1 | Toque na seta para a direita ► e depois toque em <b>Bluetooth</b> no painel de controle. |
| 2 | Toque em <b>Configurações</b> e, em seguida, toque em <b>Redefinir Bluetooth</b> .       |

# Solucionar problemas de configuração

## Solucionar problemas de configuração



As seções a seguir oferecem ajuda para solucionar problemas que você pode encontrar ao configurar a impressora.

Se você precisar de mais ajuda, consulte o guia do usuário (disponível no computador após a instalação do software).

## Problemas na configuração da impressora

- Verifique se toda a fita adesiva e o material de embalagem foram removidos de dentro e fora da impressora.
- Verifique se os fios e cabos que você está utilizando (como o cabo USB) estão em bom estado.
- Verifique se o  $\phi$  (botão Liga/desliga) está aceso, e não piscando. Quando a impressora é ligada pela primeira vez, ela leva aproximadamente 45 segundos para aquecer.
- Verifique se a impressora está no estado "pronto" e se nenhuma outra luz do painel de controle da impressora está acesa ou piscando. Se alguma luz estiver acesa ou piscando, veja a mensagem no painel de controle da impressora.
- Verifique se o cabo e o adaptador de alimentação estão bem conectados e se a tomada está funcionando corretamente.
- Se a impressora estiver usando a energia da bateria, certifique-se de que ela esteja carregada e funcionando de forma apropriada. Se a carga da bateria estiver baixa em um nível crítico, a impressora pode não imprimir toda a página antes de ejetar a página. Conecte o cabo de força para começar a carregar a bateria. Para obter mais informações sobre uso da bateria, consulte o guia do usuário.
- Verifique se o papel foi colocado corretamente na bandeja e se não está causando congestionamento dentro da impressora.
- Verifique se todas as travas e tampas estão corretamente fechadas.

### Como instalo o guia do usuário?

Dependendo da opção que você selecionar ao instalar o software HP, o guia do usuário poderá não ser instalado em seu computador.

Para instalar o guia do usuário, execute as etapas a seguir:

1. Insira o CD do software fornecido com a impressora no computador e siga as instruções na tela.
2. Na tela em que é exibido o software recomendado, selecione a opção para o seu sistema operacional.
  - **Windows:** Selecione a opção com "Ajuda" no nome.
  - **Mac OS X:** Selecione a opção **Software recomendado HP**.

3. Siga as instruções na tela para concluir a instalação do guia do usuário.

**Dica:** Caso não consiga localizar o CD do software HP ou se o computador não tiver uma unidade de CD ou de DVD, você poderá fazer download do software do site de suporte da HP ([www.hp.com/go/customercare](http://www.hp.com/go/customercare)). Nesse site, procure a sua impressora e selecione **Downloads de software e driver**. Selecione o sistema operacional, selecione a opção para downloads de drivers e, em seguida, selecione a opção intitulada "Software e drivers com recursos completos".

## Problemas durante a instalação do software

- Antes de instalar o software, feche todos os outros programas.
- Se estiver usando um computador com Windows, e o computador não reconhecer o caminho digitado para a unidade de CD, verifique se especificou a letra de unidade correta.
- Se o computador não conseguir reconhecer o CD do software HP na unidade, verifique se o CD está danificado. Você poderá também fazer o download do software HP do site da HP ([www.hp.com/go/customercare](http://www.hp.com/go/customercare)).
- Se você estiver usando um computador com Windows e uma conexão USB, certifique-se de que os drivers USB não tenham sido desabilitados no Gerenciador de Dispositivos do Windows.
- Se você estiver utilizando o Windows e o computador não detectar a impressora, execute o utilitário de desinstalação (util\ccc\uninstall.bat no CD do software HP) para executar a desinstalação do driver do software. Reinicie o computador e reinstale o software.

## Problemas com configuração ou uso do Bluetooth

A comunicação sem fio pode ser interrompida ou não estar disponível se houver problemas de interferência de sinal, distância ou intensidade, ou se a impressora não estiver pronta por algum motivo.

- Certifique-se de que a impressora esteja na faixa do dispositivo de envio Bluetooth. A impressão Bluetooth permite a impressão sem fio em até 10 metros (30 pés).
- Se um documento não imprimir, poderá ser uma interrupção do sinal. Se for exibida uma mensagem no computador explicando que há um problema com o sinal, cancele o trabalho de impressão e, em seguida, reenvie-o pelo computador.





© 2012 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Printed in Malaysia  
Imprimé en Malaisie  
马来西亚印刷  
말레이시아에서 인쇄  
www.hp.com

EN FR ES PT



CN550-90002